Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 81 (1963)

Heft: 7

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 08.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce • Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen — Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fête exceptés

Nr. 7 Bern, Donnerstag 10. Januar 1963 — 81. Jahrgang — 81e année — Berne, jeudi 10 janvier 1963 **No 7**

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3 in Bern. Telephon Nummer 031/2 16 60 (Eidgenössisches Amt für das Handelsregister 031/61 26 40). — Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Abonnementspreise: Schweiz: jährlich Fr. 30.50, halbjährlich Fr. 18.50, vierteljährlich Fr. 10.50, zwei Monate Fr. 7.—, ein Monat Fr. 5.—, Ausland: jährlich Fr. 40.—. Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto). Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Insertionstarif: 25 Rp. (Ausland 30 Rp.) die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum. — Jahresabonnementspreis für die Monatsschrift «Die Volkswirtschaft»: Fr. 12.50.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3 à Berne. Téléphone numéro 031/2 16 60 (Office fédéral du registre du commerce 031/61 26 40). — En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix d'abonnement: Suisse: un an 30 fr. 50; un semestre 18 fr. 50; un trimestre 10 fr. 50; deux mois fr. 7.—; un mois fr. 5.—; étranger: fr. 40.— par an. — Prix du numéro 25 ct. (port en sus). Régie des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 25 ct. (étranger 30 ct.) la ligne de colonne d'un mm ou son espace. — Prix d'abonnement annuel à la revue mensuelle «La Vie économique»: 12 fr. 50.

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. - Titres disparus. - Titoli smarriti.
Handelsregister. - Registre du commerce. - Registro di commercio.
Merli AG. in Liq., Zürich.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Indien: Einfuhrvorschriften. - Inde: Prescription d'importation.
Schweiz. Nationalbank, Ausweis. - Banque nationale suisse, situation hebdomadaire.
Ausland-Postüberweisungsdienst. - Service international des virements postaux.

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

Aufrufe — Sommations

Es werden folgende Obligationen der Graubündner Kantonalbank, Chur, vermisst: Fr. 10 000, Ser. 21, Nrn. 21981 und 21985, 3½%, vom 22. Mai 1962, mit Coupons per 30. April 1963 und ff., lautend auf Inhaber.

Auf bezügliches Gesuch hin ergeht hiermit die öffentliche Aufforderung, die genannten Titel innert 6 Monaten ab heute der unterfertigten Amtsstelle vorzulegen, andernfalls sie als kraftlos erklärt werden müssen. (62¹)

Chur, 3. Januar 1963. **Der Präsident des Bezirksgerichtes Plessur:**
Dr. J. Sprecher.

Es wird vermisst der Schuldbrief vom 27. Oktober 1952 im Kapitalbetrage von Fr. 15 000, nebst Zinsen bis zum Satze von 7% und Kosten zugunsten des Inhabers, lautend auf Hanna Tschudin, 1887, als Schuldnerin, lastend im zweiten Rang auf den Parzellen Nrn. 107, 110 und 113 des Grundbuches Sissach.

Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, ihn innert Jahresfrist seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (70³)

Liestal, den 9. Januar 1963. **Obergerichtskanzlei Baselland.**

Es wird vermisst der Schuldbrief Lit. H fol. 231, Buckten, im ersten Range, mit einer Kapitalsumme von Fr. 3000, nebst Zinsen zu 5% und Kosten zugunsten der Basellandschaftlichen Kantonalbank Liestal, lastend auf 20/45 Anteil am Wohnhaus Nr. 49, an der Adelgasse, in Buckten, lautend auf Adolf Hunziker-Studer als Schuldner.

Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, ihn innert Jahresfrist seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (71³)

Liestal, den 9. Januar 1963. **Obergerichtskanzlei Baselland.**

Der unbekannte Inhaber des Schuldbriefes vom 28. Februar 1950, von Fr. 91 000, lastend auf Grundbuch Bellach Nrn. 823, 824, 825 und 829, Schuldnerin: Carrosserie Hess AG., Bellach, wird hiermit öffentlich aufgefordert, denselben innert einer Frist von einem Jahr, von der ersten Bekanntmachung an gerechnet, dem Unterzeichneten vorzulegen, widrigenfalls der Schuldbrief als kraftlos erklärt wird. (14²)

Solothurn, den 5. September 1962. **Der Amtsgerichtspräsident von Solothurn-Lebern:**
Dr. A. Jeger.

Es wird vermisst: Inhaber-Schuldbrief von Fr. 2500, im 8. Rang, Vorgang Fr. 14 200, angegangen 1. Juli 1948, errichtet von Josef Hess, haftend auf Liegenschaft Mooshüsli, Parzellen Nrn. 221, 239 (Plan 2), 312 (Plan 14) und 824 (Plan 3), Grundbuch Buttisholz, des Josef Hess-Graber.

Der unbekannte Inhaber wird aufgefordert, den Schuldbrief innerhalb eines Jahres seit dieser Publikation der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt. (64¹)

Sursee, den 4. Januar 1963. **Der Amtsgerichtspräsident von Sursee:**
A. Wigger

Kraftloserklärungen — Annulations

Durch Beschluss des Bezirksgerichtspräsidiums Plessur vom 5. Januar 1963 wurde folgendes Sparheft der Graubündner Kantonalbank als kraftlos erklärt: Nr. 306981, lautend auf Frau Christine Winz-Nüssler, Landquart. (69)

Chur, 8. Januar 1963. **Der Präsident des Bezirksgerichtes Plessur:**
Dr. J. Sprecher.

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Bern, Luzern, Uri, Schwyz, Nidwalden, Glarus, Zug, Solothurn, Basel-Stadt, St. Gallen, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud.

Bern - Berne - Berna

Bureau Bern

29. Dezember 1962. Mineralöle usw.

Petrofrance (Schweiz) A.G. Filiale Bern. Zweigniederlassung in Bern. Unter dieser Firma hat die «Petrofrance (Schweiz) A.G. (Pétrofrance [Suisse] S.A.) (Petrofrance [Svizzera] S.A.) (Petrofrance [Switzerland] Ltd.)», mit Sitz in Zürich, deren Gesellschaftszweck folgender ist: Import, Vertrieb, Umformung bzw. Raffinage, Transport, Lagerung, Verteilung und Export von Mineralölen, deren Unterprodukten und Derivaten, vornehmlich aus der Produktion der Petrofrance, sowie Handel mit Treib-, Heiz- und Schmierstoffen aller Art; Kauf, Verkauf und Vermietung von Apparaten und Installationen aller Art, welche die Fabrikation, den Transport, die Lagerung und die Verteilung der vorerwähnten Produkte ermöglichen; Uebernahme von Beteiligungen an ähnlichen Geschäften in jeglicher Form im In- und Ausland (letzte Publikation SHAB. Nr. 272 vom 20. November 1962, Seite 3347), gemäss Beschluss des Verwaltungsrates vom 20. Dezember 1962, eine Zweigniederlassung in Bern eröffnet. Diese wird vertreten durch die Einzelunterschrift von Otto Rüttimann, von Neuenburg, in Binningen, einziges Mitglied des Verwaltungsrates. Domizil der Filiale: Moserstrasse 11.

29. Dezember 1962.

A.G. für Neubauten und Verwaltungen, in Bern (SHAB. Nr. 264 vom 11. November 1958, Seite 3006). Als weiteres Mitglied des Verwaltungsrates wurde Hans Baumann, von und in Thun, gewählt. Er führt Einzelunterschrift. Neues Geschäftsdomizil: Mezenerweg 8a (bei Karl A. Lehmann, Präsident des Verwaltungsrates).

29. Dezember 1962. Kleider.

Modema A.G., in Bern, Fabrikation und Vertrieb von Herren- und Knabekleidungs-Artikeln (SHAB. Nr. 199 vom 27. August 1962, Seite 2463). Alfred Weber ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

29. Dezember 1962.

Privatanstalt zur Erziehung schwachsinniger Kinder im Weissenheim in Bern, in Bern, Verein (SHAB. Nr. 277 vom 25. November 1960, Seite 3372). Die Unterschrift von Ida von Herrenschwand, Sekretärin, ist erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien ist erteilt worden an Ed. Roger Steck, von und in Bern, Kassier.

29. Dezember 1962. Beteiligungen usw.

Somafa S.A. (Somafa A.G.), in Bern, Finanzielle Beteiligung an industriellen Handels- und Finanzgesellschaften usw. (SHAB. Nr. 151 vom 2. Juli 1962, Seite 1925). Die Firma wird infolge Sitzverlegung nach Zürich (SHAB. Nr. 299 vom 21. Dezember 1962, Seite 3683) im Handelsregister Bern von Amtes wegen gelöscht.

29. Dezember 1962.

Immobiliengesellschaft Nordring Bern A.G., in Bern (SHAB. Nr. 242 vom 15. Oktober 1956, Seite 2607). Die Firma wird infolge Sitzverlegung nach Genf (SHAB. Nr. 301 vom 27. Dezember 1962, Seite 3711) im Handelsregister Bern von Amtes wegen gelöscht.

Bureau Biel

28 décembre 1962.

Wenk S.A. Machines-Outils (Wenk A.G. Werkzeugmaschinen), à Bienne. Suivant acte authentique et statuts du 17 décembre 1962, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'achat et la vente de machines-outils et la représentation de fabriques de machines-outils. Le capital social de fr. 100 000 est divisé en 200 actions de fr. 500 chacune, nominatives, libérées chacune de 50% soit de fr. 250. La convocation des actionnaires peut être faite par lettres chargées. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres: Willy Gasser, de Rüschegg (Berne), à Colombier (Neuchâtel), est administrateur unique avec signature individuelle. Johann Wenk, de Kaltbrunn (Saint-Gall), à Nidau, a été nommé directeur avec signature individuelle. Adresse: rue de la Gare 16.

28 décembre 1962. Revisions, expertises, etc.

Ami Scholler, à Bienne, revisions et expertises comptables, conseiller d'entreprises, achat, vente et courtage d'immeubles (FOSC. du 17 novembre 1961, No 270, page 3356). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

28. Dezember 1962. Beleuchtungsartikel.

Burkhard & Cie., in Biel, Fabrikation und Verkauf von Beleuchtungsartikeln, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 7 vom 10. Januar 1957, Seite 70). Diese Kollektivgesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Roger Béguelin per 22. Dezember 1962 aufgelöst; die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom Gesellschafter Jean-Jacques Burkhard, von Mettmenstetten bei Affoltern am Albis, in Biel, als Einzelfirma im Sinne von Art. 579 OR fortgesetzt. Die Firma lautet nun **Jean-Jacques Burkhard.** Neues Geschäftsdomizil: Mettstrasse 75.

28. Dezember 1962. Fabrikation von Uhrenfedern.
Henri Fivaz A.G., in Biel, Fabrikation von, Handel und Export mit Uhrenfedern und verwandten Artikeln (SHAB. Nr. 151 vom 1. Juli 1960, Seite 1953). Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 19. November 1962 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht. Aktiven und Passiven sind gemäss Bilanz vom 31. Dezember 1961 von der Aktiengesellschaft «Générale Ressorts S.A.», in Biel, übernommen worden.

28. Dezember 1962. Elektrische Unternehmung usw.
Hans Lüscher, in Biel, Betrieb einer elektrischen Unternehmung und einer elektromechanischen Werkstätte (SHAB. Nr. 43 vom 21. Februar 1950, Seite 483). Diese Firma wird infolge Gründung einer Gesellschaft gelöscht. Aktiven und Passiven gehen über an die Kollektivgesellschaft «H. & W. Lüscher», in Biel.

28. Dezember 1962. Elektro-technische Unternehmung.
H. & W. Lüscher, in Biel. Hans und Werner Willy Lüscher, beide von Moosleerau, in Biel, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1962 begonnen hat und auf dieses Datum Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Hans Lüscher», in Biel, übernommen hat. Elektro-technische Unternehmungen. Zentralstrasse 84.

28 décembre 1962. Machines de précision, etc.
Albert Tripet S.A., à Bienne, fabrication et vente de machines de précision et de produits similaires (FOSC. du 30 avril 1959, N° 98, page 1234). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 21 décembre 1962, la société a décidé de porter son capital social de fr. 100 000 à fr. 200 000, par l'émission de 100 actions de fr. 1000 chacune, nominatives, entièrement libérées par compensation avec des créances contre la société. Le capital social, entièrement libéré, est actuellement de fr. 200 000, divisé en 200 actions de fr. 1000. Le conseil d'administration de la société se compose de 1 à 5 membres. La société a modifié ses statuts en conséquence; d'autres modifications concernent des points non soumis à publication. Albert Tripet, président décédé, ne fait plus partie du conseil d'administration; ses pouvoirs sont éteints. Erwin Mathez, jusqu'ici vice-président, a été nommé président. Willy Bühler est élu nouveau vice-président et reste en même temps secrétaire du conseil d'administration; il est maintenant domicilié à Bienne. La procuration collective à deux est conféré à Fritz Portmann, d'Escholzmatt (Lucerne), à Bienne.

29. Dezember 1962.
Rapid Härtnerei A.G. (Trempe Rapide S.A.), in Biel. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 26. Dezember 1962 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck der Gesellschaft ist die Einrichtung und der Betrieb einer Härtnerei. Die Gesellschaft kann insbesondere auch Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Mitteilungen und Einladungen werden den Aktionären durch eingeschriebenen Brief zugestellt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Edgar Flückiger, von Auswil, in Biel. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Erika Flückiger, von Auswil, in Biel, und Johann Zimmermann, von Konolfingen, in Brügg. Geschäftsdomizil: Madretschstrasse 107.

Bureau de Saignelégier (district des Franches-Montagnes)

28 décembre 1962. Entreprise de bâtiments, travaux publics.
André Chaignat, précédemment à Tramelan (FOSC. du 30 octobre 1952, N° 255, page 2655). La maison a transféré son siège social à Saignelégier, à partir du 1er janvier 1963. Le titulaire de la raison individuelle est André Chaignat, de Glovelier, actuellement à Saignelégier. Entreprise de bâtiments et travaux publics.

28 décembre 1962.
Caisse de Crédit Mutuel de Saignelégier, à Saignelégier (FOSC. du 27 décembre 1957, N° 303, page 3395), société coopérative. Maxime Boillat, secrétaire, décédé, et Georges Frossard, de La Ferrière, aux Pommerats, vice-président, démissionnaire, ne font plus partie du comité de direction. Leurs signatures sont radiées. Ils ont été remplacés par Pierre Beuret, du Bémont, à Saignelégier, comme secrétaire, et Marc Aubry, de Muriaux, aux Emibois, commune de Muriaux, comme vice-président. La société est engagée par la signature collective à deux du président Otto Farine, du vice-président Marc Aubry, et du secrétaire Pierre Beuret.

Bureau Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

29. Dezember 1962. Sattler- und Tapezierergeschäft.
Gebrüder Berchtold, in Oberdiessbach. Max Berchtold und Fritz Berchtold, beide von Busswil bei Melchnau, in Oberdiessbach, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1961 begonnen hat. Sattler- und Tapezierergeschäft. Hauptstrasse.

Bureau Thun

21. Dezember 1962. Elektromaterial, Radioapparate usw.
Stöckenius & Cie, in Thun. Unter dieser Firma besteht eine Kommanditgesellschaft, die am 1. Juli 1962 begonnen hat. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Rolf Stöckenius, von Zernez, in Adelboden. Kommanditäre je mit einer Kommandite von Fr. 2000 sind: Dora Stöckenius geb. Matter, von Zernez, in Adelboden, Ehefrau des Rolf Stöckenius (aus Sondergut); Fernando Stöckenius, von Zernez, in Thun, und Hans Scholl-Matter, von Pieterlen, in Biel. Dora Stöckenius, vorgenannt, führt Einzelprokura; Fernando Stöckenius und Hans Scholl, beide obgenannt, und Heinz Wymann, von Lützelflüh, in Thun, führen Kollektivprokura zu zweien. Handel mit und Reparaturen von Elektromaterial, Radio- und Fernsehapparaten, Grammo- und Tonbandgeräten und ähnlichen Artikeln. Obere Hauptgasse 52.

28. Dezember 1962.
Wüthrich-Immobilien AG, in Thun, An- und Verkauf von Liegenschaften sowie deren Verwaltung (SHAB. Nr. 307 vom 30. Dezember 1960, Seite 3762). Fritz Wüthrich jun., von Trub und Thun, in Thun, wurde als Sekretär in den Verwaltungsrat gewählt. Er führt Einzelunterschrift.

28. Dezember 1962.
A. Brugger-Maillat, Le Grand Hotel Moy, in Oberhofen am Thunersee, Hotel und Pension (SHAB. Nr. 301 vom 22. Dezember 1928, Seite 2420). Die Firma wird infolge Todes der Inhaberin gelöscht.

28. Dezember 1962.
Frau Fanny Sidselrud-Brugger, Le Grand Hotel Moy, in Oberhofen am Thunersee. Inhaberin der Firma ist, mit Zustimmung ihres Ehemannes, Fanny Sidselrud geb. Brugger, von und in Oberhofen am Thunersee, güterrechtlich getrennte Ehefrau des Borgar Sidselrud. Betrieb eines Hotels.

Luzern - Lucerne - Lucerna

21. Dezember 1962. Liegenschaften.
G. Anliker & Co., in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, Kauf, Verkauf und Verwaltungen von Grundstücken und Immobilien, mit Zweigniederlassung in Luzern (SHAB. Nr. 229 vom 1. Oktober 1947, Seite 2864). Diese Kollektivgesellschaft hat sich zufolge Ausscheidens des Gesellschafters Gottfried Anliker jun. aufgelöst. Das Geschäft wird vom bisherigen Gesellschafter Gottfried Anliker sen., von Gondiswil (Bern), in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, als Einzelfirma im Sinne von Art. 579 OR fortgesetzt. Die Firma lautet nun: **G. Anliker**. Geschäftsnatur: Verwaltung von Liegenschaften. Talstrasse 15. Die Zweigniederlassung in Luzern ist aufgehoben.

28. Dezember 1962.
Achermann & Cie., z. Kolonialhaus, in Kriens. Kolonialwaren en gros, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 306 vom 30. Dezember 1961, Seite 3790). Die Prokura von Fritz Rieth ist erloschen.

28. Dezember 1962.
Cewag Cementwaren AG., in Horw (SHAB. Nr. 273 vom 21. November 1960, Seite 3311). Einzelprokura wurde erteilt an Hans Oesch, von Oberlangenegg (Bern), in Luzern.

28. Dezember 1962. Chemisch-technische Produkte.
Dr. M. Ebnöther AG., in Sempach-Station, Gemeinde Neuenkirch, Fabrikation von und Handel mit chemisch-technischen Produkten aller Art (SHAB. Nr. 1 vom 3. Januar 1961, Seite 3). Zum kaufmännischen Geschäftsleiter wurde ernannt Erich Nauser, von Maienfeld, in Burgdorf. Er zeichnet zu zweien mit einem Mitglied des Verwaltungsrates oder einem Prokuristen.

28. Dezember 1962.
Käsereigenossenschaft Herbrig, in Rain (SHAB. Nr. 103 vom 4. Mai 1945, Seite 1020). Die Unterschrift des aus dem Vorstand ausgeschiedenen Josef Leonz Brunner ist erloschen. Neuer Präsident ist der bisherige Aktuar Gottfried Brunner. Als Aktuar wurde gewählt Leonz Brunner-Schnarwiler, von und in Rain. Präsident und Aktuar zeichnen kollektiv. Der Geschäftsführer Josef Käppeli zeichnet wie bisher einzeln.

28. Dezember 1962.
Prüfgeräte-Gesellschaft mbH., in Luzern, Handel mit Baustoffprüfgeräten besonders des Strassenbaues (SHAB. Nr. 147 vom 27. Juni 1962, Seite 1879). Die Unterschrift von Dr. Hans Geisen ist erloschen. Geschäftsführerin mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Roswitha Reinhard-Diemer, von Kerns, in Buochs.

28. Dezember 1962. Baugeschäft.
Josef Schnieper, in Sempach, Baugeschäft, Baumaterialien (SHAB. Nr. 230 vom 2. Oktober 1962, Seite 2807). Diese Firma ist infolge Geschäftsübergabe erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die neue Kollektivgesellschaft «Josef Schnieper & Sohn», in Sempach.

28. Dezember 1962. Hoch- und Tiefbau.
Josef Schnieper & Sohn, in Sempach. Unter dieser Firma sind Josef Schnieper und dessen Sohn Josef Schnieper, beide von und in Sempach, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die mit dem 1. Januar 1963 beginnt und auf dieses Datum Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Josef Schnieper», in Sempach, übernimmt. Hoch- und Tiefbau.

28. Dezember 1962. Heizungspatente usw.
Ygnis S.A., in Luzern, Heizungspatente usw. (SHAB. Nr. 298 vom 20. Dezember 1961, Seite 3696). Diese Aktiengesellschaft hat den Sitz nach Freiburg verlegt (SHAB. Nr. 299 vom 21. Dezember 1962, Seite 3686). Sie wird daher von Amtes wegen im Handelsregister Luzern gestrichen.

31. Dezember 1962. Textilwaren usw.
Gebrüder Ackermann A.G., in Entlebuch, Textilwaren usw. (SHAB. Nr. 169 vom 23. Juli 1962, Seite 2145). Der Präsident des Verwaltungsrates Alfred Ackermann ist nun auch Delegierter. Er führt weiterhin Einzelunterschrift.

31. Dezember 1962.
Epper's Car Rental Service Ltd. (Autovermietung Epper AG.), bisher in Zürich (SHAB. Nr. 12 vom 16. Januar 1962, Seite 145). Gemäss öffentlicher Urkunde vom 17. Dezember 1962 wurde der Sitz nach Luzern verlegt. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Die Gesellschaft bezweckt die Vermietung von Motorfahrzeugen mit und ohne Chauffeur im In- und Ausland. Sie betätigt sich auch in touristischer Betreuung und Beratung ihrer Kunden. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 11. Juli 1957 und wurden letztmals am 17. Dezember 1962 revidiert. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 50 000 und ist eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Franken 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen entweder durch eingeschriebenen Brief oder im Publikationsorgan. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Ernst Epper, von Gottshaus-Hauptwil (Thurgau), in Luzern (bisher). Kurt Epper, von Gottshaus-Hauptwil (Thurgau), in Horw, ist nun Geschäftsführer mit Einzelunterschrift; seine Prokura ist erloschen. Adresse der Gesellschaft: Horwerstrasse 81.

31. Dezember 1962. Sägerei usw.
Familie Hüsler-Erni, in Ruswil, Sägerei, Holzhandlung, Hobelwaren (SHAB. Nr. 235 vom 8. Oktober 1958, Seite 2695). Diese Kollektivgesellschaft hat sich infolge Geschäftsübergabe aufgelöst. Sie ist nach beendigter Liquidation erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die neue Kollektivgesellschaft «Gebr. Hüsler & Cie.», in Ruswil.

31. Dezember 1962. Sägerei usw.
Gebr. Hüsler & Cie., in Ruswil. Unter dieser Firma sind Martin Hüsler, Robert Hüsler und Anton Bucher, alle von und in Ruswil, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die mit dem 1. Januar 1963 begonnen hat und auf dieses Datum Aktiven und Passiven der erloschenen Kollektivgesellschaft «Familie Hüsler-Erni», in Ruswil, übernommen hat. Anton Bucher zeichnet mit je einem der andern Gesellschafter zu zweien. Sägereibetrieb, Handel mit Holz aller Art, Uebernahme von Vertretungen von Holzprodukten. Luegisland.

31. Dezember 1962. Mechanische Werkstätte.
Th. Janssen, in Ruswil, mechanische Werkstätte (SHAB. Nr. 66 vom 20. März 1939, Seite 574). Diese Firma ist infolge Geschäftsübergabe erloschen. Aktiven und Passiven sind übergegangen an die neue Kollektivgesellschaft «Janssen & Sohn», in Ruswil.

31. Dezember 1962. Mechanische Werkstätte.
Janssen & Sohn, in Ruswil. Unter dieser Firma sind Theodor Janssen und dessen Sohn Wilhelm Janssen, beide von und in Ruswil, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die mit dem 1. Januar 1963 begonnen und auf dieses Datum Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Th. Janssen», in Ruswil, übernommen hat. Mechanische Werkstätte.

31. Dezember 1962. Immobilien.
Albert Meyers Erben, in Luzern, Baugeschäft (SHAB. Nr. 161 vom 14. Juli 1958, Seite 1911). Als neue Geschäftsnatur wird angegeben: Handel mit Immobilien.

31. Dezember 1962. Pianos usw.
Müller & Co., in Luzern, Handel mit Pianos, Flügeln, Harmoniums usw. (SHAB. Nr. 96 vom 26. April 1951, Seite 1015). Diese Kommanditgesellschaft hat sich infolge Todes des Komplementärs Anton Müller aufgelöst. Die Firma ist nach beendigter Liquidation erloschen.

31. Dezember 1962.
Revisions- und Treuhand-Aktiengesellschaft Revisa, Zweigniederlassung in Luzern (SHAB. Nr. 299 vom 22. Dezember 1958, Seite 3455), mit Hauptsitz in Zug. Die Prokura von Ernest Dousse ist erloschen. Kollektivprokura, beschränkt auf die Zweigniederlassung Luzern, wurde erteilt an Bruno Affolter, von Günsberg (Solothurn), in Luzern.

31. Dezember 1962. Papeterie usw.
Anton Staffelbach, in Gerliswil, Gemeinde Emmen, Papeterie und Buchbinderei (SHAB. Nr. 3 vom 7. Januar 1931, Seite 24). Neue Geschäftsnatur: Papeterie, Bürobedarf und Buchhandlung.

31. Dezember 1962. Sägerei usw.
Gebr. Stalder, in Blatten, Gemeinde Malters, mechanische Sägerei, Zimmerei und Holzhandel (SHAB. Nr. 34 vom 10. Februar 1956, Seite 390). Diese Kollektivgesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Adolf Stalder auf den 1. Januar 1963 aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom bisherigen Gesellschafter Jost Stalder, von und in Malters, als Einzelfirma im Sinne von Art. 579 OR fortgesetzt. Die Firma lautet nun: **Jost Stalder**, Sägerei und Holzhandlung, Stegmättli.

31. Dezember 1962. Holzbau.
Adolf Stalder, in Blatten, Gemeinde Malters. Inhaber dieser Firma ist Adolf Stalder, von und in Malters. Holzbau, Blatten.

31. Dezember 1962.
Stoff A.G. Entlebuch, in Entlebuch (SHAB. Nr. 39 vom 16. Februar 1961, Seite 478). Laut öffentlicher Urkunde vom 29. Juni 1962 wurden die Statuten teilweise geändert, wodurch jedoch publizierte Tatsachen nicht berührt werden. Präsident des Verwaltungsrates ist Karl Ackermann (bisher einziges Mitglied). Neues Mitglied und zugleich Delegierter ist Alfred Akkermann. Beide zeichnen wie bisher einzeln. Weiteres Mitglied des Verwaltungsrates ist der bisherige Prokurist Giacomo Romano-Ackermann. Er zeichnet zu zweien mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten; seine Prokura ist erloschen.

31. Dezember 1962. Restaurant.
Geschwister Wicki, in Landbrücke, Gemeinde Schüpfheim. Unter dieser Firma sind Wwe. Hermine Krummenacher-Wicki, von und in Flühli (Luzern), sowie Maria, Josef, Gritli, Anna, Martha und Walter Wicki, diese alle von und in Schüpfheim, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die mit dem Tag des Handelsregistereintrages beginnt. Betrieb des Restaurants Landbrücke, Handel mit Lebensmitteln.

31. Dezember 1962. Autogarage usw.
Tony Zurfluh & Söhne, in Weggis. Unter dieser Firma sind Anton Zurfluh, Vater, und dessen Söhne Anton, Franz und Rudolf Zurfluh, alle von Erstfeld, in Weggis, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die anfangs Januar 1962 begonnen hat. Autogarage, Car-Reisebetrieb, Taxiunternehmen und Reparaturwerkstätte. Bühlhöfli.

31. Dezember 1962. Regen- und Sportbekleidung.
E. Mattmann, in Emenbrücke, Gemeinde Littau, Vertrieb von Regen- und Sportbekleidung usw. (SHAB. Nr. 150 vom 1. Juli 1957, Seite 1764). Der Inhaber lebt mit seiner Ehefrau Josefina geborene Käch in vertraglicher Gütergemeinschaft.

Uri – Uri – Uri

29. Dezember 1962.
Bau AG., in Erstfeld, mit Zweigniederlassung in Andermatt (SHAB. Nr. 287 vom 7. Dezember 1962, Seite 3539). Prokura zu zweien mit einem der übrigen Unterschriftsberechtigten wurde erteilt an Josef Gehrig, von Kirchberg (St. Gallen), in Erstfeld.

29. Dezember 1962. Viehhandel usw.
Alois Müller & Söhne, in Altdorf (SHAB. Nr. 219 vom 19. September 1957, Seite 2478), Kollektivgesellschaft, Handel mit Vieh und landwirtschaftlichen Produkten. Die Gesellschaft ist per 1. Januar 1963 aufgelöst. Die Firma wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht. Aktiven und Passiven werden vom Gesellschafter Hermann Müller als Inhaber der Einzelfirma «Hermann Müller-Planzer», in Altdorf, übernommen.

29. Dezember 1962. Viehhandel usw.
Hermann Müller-Planzer, in Altdorf. Inhaber dieser Firma ist Hermann Müller-Planzer, von und in Altdorf. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Kollektivgesellschaft «Alois Müller & Söhne», in Altdorf. Handel mit Vieh sowie Import-Export von landwirtschaftlichen Produkten. Hagengasse.

29. Dezember 1962.
Alfred Walker, Hotel Schwanen, in Altdorf (SHAB. Nr. 58 vom 11. März 1943, Seite 562). Die Firma wird infolge Abtretung des Geschäftes gelöscht.

29. Dezember 1962. Gasthaus.
Carl Gisler-Canonica, in Altdorf (SHAB. Nr. 62 vom 15. März 1951, Seite 658), Betrieb des Gasthauses «zum Höfli» mit Restaurant. Die Firma wird infolge Abtretung des Geschäftes gelöscht.

29. Dezember 1962. Gasthaus.
Friedli, Gasthaus Höfli, in Altdorf. Inhaber dieser Firma ist Werner Friedli, von Ursenbach (Bern), in Altdorf. Die Ehefrau Sonja Friedli-Kipfer, von Ursenbach (Bern), in Altdorf, führt Einzelprokura. Betrieb des Gasthauses «zum Höfli».

29. Dezember 1962.
Friedli, Gasthof Bären, in Andermatt (SHAB. Nr. 86 vom 14. April 1961, Seite 1043). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

29. Dezember 1962. Kolonialwaren usw.
Emerentia Gisler, in Bürglen (SHAB. Nr. 202 vom 31. August 1954, Seite 2226), Handel mit Kolonialwaren, Spezereien und Getränken. Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

Schwyz – Schwytz – Svitto

21. Dezember 1962.
Baggerei und Kies A.G., Hohleneich, Tuggen, in Tuggen (SHAB. Nr. 179 vom 5. August 1959, Seite 2196). Johann Müller senior, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt: Dr. Paul Hofmann, von Eschenbach (St. Gallen), in Rapperswil (St. Gallen), Präsident; Hans Müller, von und in Schmerikon, und Beat Jud-Müller, von Benken (St. Gallen), in Schmerikon. Sie zeichnen zu zweien. Die bisherige Einzelprokura von Beat Jud-Müller ist daher erloschen. Prokura wurde erteilt an Josy Jud-Müller, von Benken (St. Gallen), in Schmerikon; sie zeichnet kollektiv mit einem Mitglied des Verwaltungsrates.

21. Dezember 1962.
Zentralschweizerischer Eisenhändler-Einkaufs-Verband (ZEEV), in Schwyz, Genossenschaft (SHAB. Nr. 86 vom 14. April 1961, Seite 1044). Hans Bieri, Präsident, ist infolge Todes aus dem Vorstand ausgeschieden. Der bisherige Aktuar Hugo Perret ist nun Beisitzer. Ihre Unterschriften sind erloschen. Zum neuen Präsidenten wurde gewählt Jean Raths, bisher Vizepräsident, und zum Aktuar der bisherige Beisitzer Ernst Seiler, von Frenkendorf, in Burgdorf. Beide zeichnen kollektiv.

Nidwalden – Unterwald-le-bas – Unterwalden basso

28. Dezember 1962. Kieswerk.
Niederberger A.-G., in Stans, Betrieb von Kieswerken, einer Abbruch-, Auto- und Baggerunternehmung sowie einer Bauunternehmung (SHAB. Nr. 16 vom 20. Januar 1962, Seite 201). Die Gesellschaft hat an Hans-Ueli Peter, von Elgg und von Bubikon (Zürich), in Hergiswil (Nidwalden), Prokura erteilt; er führt Kollektivunterschrift mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

Glarus – Glaris – Glarona

29. Dezember 1962. Beteiligungen.
Eropa A.G., in Glarus, Beteiligung an andern Unternehmungen, sowie Kauf, Verkauf und Verwaltung von Vermögenswerten usw. (SHAB. Nr. 173 vom 27. Juli 1961, Seite 2199). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 22. Dezember 1962 hat die Gesellschaft die Umwandlung in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung beschlossen. Danach übernimmt die «Eropa GmbH» sämtliche Aktiven und Passiven der «Eropa A.G.» gemäss Uebergangsbilanz per 31. Dezember 1961 und nach Massgabe von Art. 824 ff. OR. Die «Eropa A.G.» ist infolgedessen aufgelöst.

29. Dezember 1962. Beteiligungen usw.
Eropa GmbH., in Glarus. Laut öffentlicher Urkunde und Statuten vom 22. Dezember 1962 hat die «Eropa A.G.», in Glarus, sich nach Massgabe der Art. 824 ff. OR in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung unter vorstehender Firma umgewandelt. Die Gesellschaft bezweckt die Beteiligung an anderen Unternehmungen, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Vermögenswerten aller Art sowie Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Grundbesitz. Die Gesellschaft übernimmt von der «Eropa A.G.» gemäss Uebergangsbilanz per 31. Dezember 1961 Aktiven und Passiven, und zwar Aktiven (Bankguthaben, Debitoren und Beteiligungen) von Fr. 14 012 491.64 und Passiven (Kreditoren, Reserve und Gewinnvortrag) von Fr. 12 012 491.64 mit einem Aktivenüberschuss von Fr. 2 000 000, welcher Betrag auf das Gesellschaftskapital voll angerechnet wird. Dieses beträgt Fr. 2 000 000. Gesellschafter sind: Eugen Klaussner, deutscher Staatsangehöriger, in Haslach (Baden/Deutschland), mit einer Stammeinlage von Fr. 1 999 000, und Dr. Peter Hefti, von und in Schwanden (Glarus), mit einer Stammeinlage von Fr. 1000. Die Gesellschaft tritt in alle Rechte und Pflichten der bisherigen «Eropa A.G.», rückwirkend auf den 31. Dezember 1961 ein. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift sind der Gesellschafter Dr. Peter Hefti sowie Bruno Fichter, deutscher Staatsangehöriger, in Haslach (Baden/Deutschland). Rechtsdomizil: beim Gesellschafter Dr. Peter Hefti, Rechtsanwalt, Spielhof 3.

29. Dezember 1962. Finanzgeschäfte.
Daros A.G., bisher in Herisau (SHAB. Nr. 303 vom 26. Dezember 1960, Seite 3708). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 27. Dezember 1962 wurde der Sitz nach Glarus verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Gesellschaft bezweckt die Ausübung aller Finanzgeschäfte, insbesondere die Beteiligung an Unternehmungen jeder Branche sowie den Erwerb von Immobilien und Wertpapieren und die Gewährung von Krediten. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 17. Dezember 1961. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 300 000 und ist eingeteilt in 300 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt, die Mitteilungen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Dr. Otto Baumgartner ist infolge Rücktrittes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Dr. Friedrich Baumgartner, von Sirnach, in Glarus, bei dem sich das Rechtsdomizil befindet. Im Büel 2.

29. Dezember 1962. Finanzgeschäfte.
Androsa AG., bisher in Herisau (SHAB. Nr. 303 vom 26. Dezember 1960, Seite 3708). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 27. Dezember 1962 wurde der Sitz nach Glarus verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Gesellschaft bezweckt die Ausübung aller Finanzgeschäfte, insbesondere die Beteiligung an Unternehmungen jeder Branche sowie den Erwerb von Immobilien und Wertpapieren und die Gewährung von Krediten. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 17. Dezember 1961. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 200 000 und ist eingeteilt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt, die Mitteilungen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus

einem oder mehreren Mitgliedern. Dr. Otto Baumgartner ist infolge Rücktrittes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Dr. Friedrich Baumgartner, von Sirnach, in Glarus, bei dem sich auch das Rechtsdomizil befindet. Im Büel 2.

29. Dezember 1962. Beteiligungen usw.

Interprod AG, in Glarus, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen usw. (SHAB. Nr. 179 vom 3. August 1962, Seite 2263). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 28. Dezember 1962 hat die Gesellschaft ihre Statuten revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden davon nicht betroffen.

29. Dezember 1962. Waren aller Art.

Salmo, Handels-Aktiengesellschaft, in Glarus, Abschluss von Handelsgeschäften jeder Art (SHAB. Nr. 256 vom 1. November 1949, Seite 2834). Dr. Max Brumann ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Fritz Merk, von Bonau (Thurgau), in Zürich.

31. Dezember 1962. Kosmetische Produkte usw.

Laboratoire du docteur N. G. Payot, Genève, Société Anonyme, bisher in Genf (SHAB. Nr. 129 vom 5. Juni 1962, Seite 1656). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 29. Dezember 1962 wurde der Sitz nach Glarus verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Firma wurde geändert in: **Laboratoire du Dr. N. G. Payot-Glarus S.A.** Die Gesellschaft bezweckt den Betrieb eines Laboratoriums für alle Produkte von Dr. N. G. Payot wie auch andere Produkte der Kosmetik und der Parfumerie, sowie Import, Export, Kauf, Verkauf und Vertretung solcher Produkte. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 9. August 1948 und wurden am 9. Juni 1953 und 29. Dezember 1962 revidiert. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000 und ist eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Gegenwärtig gehören ihm an: Maurice Heiber, belgischer Staatsangehöriger, in Bruxelles, Präsident (bisher); Dr. Willy Staehelin, von Amriswil, in Feldmeilen, Gemeinde Meilen, Sekretär (bisher), und Dr. Peter Hafter, von Zürich und Weinfelden, in Zürich (neu). Dr. Yolande Gammenthaler ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Die Mitglieder des Verwaltungsrates zeichnen zu zweien unter sich oder mit Alice Setz, von Urtenen (Bern), in Zürich (bisher). Rechtsdomizil: bei Dr. Peter Hefti, Rechtsanwalt, Spielhof 3.

Zug – Zoug – Zugo

Berichtigung.

Cellndur Export AG (Cellndur Export SA) (Cellndur Export Ltd.), in Cham (SHAB. Nr. 295 vom 17. Dezember 1962, Seite 3631). Richtiger Wortlaut der neuen Firma.

27. Dezember 1962. Beteiligungen.

Ball Brothers AG., in Zug. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 22. Dezember 1962 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Erwerb von Beteiligungen an andern Unternehmungen und deren Verwaltung, insbesondere an solchen, die der Firma «Ball Brothers Comp. Inc.», in Muncie (Indiana, USA), nahestehen, ferner die Uebernahme und Verwertung von Patenten, sowie von anderen Immaterialgüterrechten und gewerblichen Schutzrechten. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000 und ist eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Hans Straub, von Basel und Herzogenbuchsee, in Zug. Zum Direktor mit Einzelunterschrift wurde Dr. Georg von Mercy, von Neuheim, in Oberägeri, ernannt. Domizil: Hänibühl 8 (bei Dr. Hans Straub).

28. Dezember 1962. Beteiligungen.

Sagapha A.G., bisher in Zürich, Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen usw. (SHAB. Nr. 233 vom 7. Oktober 1959, Seite 2759). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 19. Dezember 1962 wurden die Statuten teilweise revidiert. Sitz der Gesellschaft ist nun in Zug. Der Zweck wurde wie folgt neu umschrieben: Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an andern Unternehmungen; Gewährung von Darlehen an solche Unternehmungen; Erwerb und Verwaltung von Patent-, Marken-, Fabrikations- und Vertriebsrechten sowie Abgabe von Lizenzen für deren Verwertung. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 30. Oktober 1930 und wurden letztmals am 18. September 1959 revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 80 000 und ist eingeteilt in 80 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan, dem Schweizerischen Handelsamtsblatt, oder, sofern sämtliche Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Dr. Fritz Schiller ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Werner Zollikofer, von St. Gallen, in Zürich. Domizil: Bahnhofstrasse 23 (bei der Mandataria, Treuhand- und Revisionsgesellschaft).

28. Dezember 1962. Urheberrechte usw.

Copyright Exchange Corp., in Zug, Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Urheberrechten aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 164 vom 17. Juli 1962, Seite 2082). René F. Simon ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dr. Andreas M. Rickenbach ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates und zeichnet wie bisher einzeln.

28. Dezember 1962. Waren aller Art.

Transpacific Handels AG, in Zug, Besorgung von Handelsgeschäften jeder Art usw. (SHAB. Nr. 164 vom 17. Juli 1962, Seite 2082). René F. Simon ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dr. Andreas M. Rickenbach ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates und zeichnet wie bisher einzeln.

28. Dezember 1962. Waren aller Art.

Tangus Agencies AG. (Tangus Agencies Ltd.), in Zug. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 28. Dezember 1962 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den internationalen Handel mit Waren aller Art, die Verwaltung von Vermögenswerten sowie die Durchführung von Finanztransaktionen aller Art. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000 und ist eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan, dem Schweizerischen Handelsamtsblatt, oder, sofern sämtliche Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Fridolin Zweifel, von Linthal (Glarus), in Zug. Domizil Bellevueweg 26 (bei Dr. Fridolin Zweifel).

28. Dezember 1962. Beteiligungen usw.

Intermol AG., in Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an andern Unternehmungen usw. (SHAB. Nr. 242 vom 16. Oktober 1962, Seite 2956). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 27. Dezember 1962 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen wurden dadurch nicht betroffen.

28. Dezember 1962. Rundholz.

Interholco AG., in Zug. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 28. Dezember 1962 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Handel sowie den Import und Export von Rundhölzern jeglicher Provenienz. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 250 000 und ist eingeteilt in 250 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan, dem Schweizerischen Handelsamtsblatt, oder, sofern sämtliche Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Hans Berz, von Wettingen (Aargau), in Feldmeilen, Gemeinde Meilen, Präsident; und Kurt Gnehm, von Wald (Zürich), in Zürich. Domizil: Obere Rötelstrasse 22 c (bei Erich Hürlimann).

28. Dezember 1962. Apparatebau usw.

Landis & Gyr A.-G., in Zug, Apparate-, Instrumenten- und Maschinenbau usw. (SHAB. Nr. 71 vom 29. März 1962, Seite 933). Die Unterschrift von Emil Wyss, bisher Vizedirektor, ist erloschen. Zum Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde Paul Lusser, von Altdorf (Uri), in Zug, ernannt. Dr. Albrecht Keller, von Bannwil (Bern), in Thalwil, ist nun Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien; seine Prokura ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Walter Hebeisen, von Langnau (Bern), in Steinhausen; Wilfrid Höchli, von Klingnau (Aargau), in Cham; Rudolf Stüssi, von Zürich, in Zug; und Artur Weber, von Menziken (Aargau), in Zug.

28. Dezember 1962.

Grundstück AG. Zug, in Zug, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften (SHAB. Nr. 54 vom 6. März 1947, Seite 634). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 21. Dezember 1962 ist das Aktienkapital von Fr. 50 000 nun voll liberiert. Das Aktienkapital wurde von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 erhöht durch Ausgabe von 50 Namenaktien zu Fr. 1000, welche durch Verrechnung mit einer Forderung an die Gesellschaft voll liberiert sind. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 100 000 und ist eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Der Zweck wurde wie folgt neu umschrieben: Erwerb, Verwertung und Veräusserung von Liegenschaften aller Art. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die übrigen Aenderungen berühren die publikationspflichtigen Tatsachen nicht.

28. Dezember 1962. Exportgeschäfte aller Art usw.

Lasa-Export Co GmbH, in Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB. Nr. 244 vom 18. Oktober 1962, Seite 2987). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Gesellschafterversammlung vom 11. Dezember 1962 wurden die Statuten teilweise revidiert. Der Zweck lautet nun: Exportgeschäfte, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen, Erwerb und Verwertung von Patenten auf dem Gebiete der Steinindustrie. Theodorus G. M. De Kok und Eduard Hauser treten von ihrem Stammanteil im Betrage von je Fr. 10 000 je Fr. 5000 ab, und zwar an Henricus J. G. Vanderveerdonk, amerikanischen Staatsangehörigen, in Dallas (USA), und Arthur L. Bissonnette, amerikanischen Staatsangehörigen, in Dallas (USA). Das Gesellschaftskapital von Fr. 20 000 zerfällt nun in 4 Stammeinlagen zu Fr. 5000, lautend auf Theodorus G. M. De Kok, Eduard Hauser, Henricus J. G. Vanderveerdonk und Arthur L. Bissonnette.

29. Dezember 1962. Beteiligungen usw.

Cinetrust AG, in Zug. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 21. Dezember 1962 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Beteiligung an Unternehmungen der Film- und Fernsehbranche sowie die Auswertung von Urheberrechten. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000 und ist eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan, dem Schweizerischen Handelsamtsblatt, oder, sofern sämtliche Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Felix von Streng, von Sirnach, in Herrliberg. Domizil: Neugasse 23 (bei der Servex SA).

29. Dezember 1962. Beteiligungen usw.

Co-Inst A.G. in Liq., in Zug, Beteiligung an anderen Industrie- und Handelsunternehmungen usw. (SHAB. Nr. 147 vom 27. Juni 1962, Seite 1880). Die Firma wird nach beendigter Liquidation gelöscht.

29. Dezember 1962. Marktforschung, Beratung.

Reconsor S.A., in Zug. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 28. Dezember 1962 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Marktforschung, Anlageberatung und Erbringung von Dienstleistungen in diesem Zusammenhang, ferner die Beteiligung an Unternehmungen aller Art. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000 und ist eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan, dem Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 7 Mitgliedern. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Dr. Guido von Castelberg, von Disentis und Zürich, in Zürich, Präsident, und Dr. Lelio Vieli, von Rhäzüns, Cazis und Cumbels (Graubünden), in Erlenbach (Zürich). Domizil: Untergasse 10 (bei Dr. Carlo von Castelberg).

29. Dezember 1962. Autoanhänger.

Dorsey Trailers S.A., in Zug (SHAB. Nr. 136 vom 14. Juni 1961, Seite 1707). Neues Domizil: Neugasse 23 (bei der Servex SA).

29. Dezember 1962. Immobilien.

Dinaga S.A., in Zug, Erwerb und Verwaltung von ausländischen Grundstücken usw. (SHAB. Nr. 86 vom 14. April 1961, Seite 1044). Neues Domizil: Neugasse 23 (bei der Servex SA).

29. Dezember 1962. Zündhölzer usw.

Dinaco S.A., in Zug (SHAB. Nr. 102 vom 3. Mai 1961, Seite 1255). Neues Domizil: Neugasse 23 (bei der Servex SA).

29. Dezember 1962. Fahrzeuganhänger usw.
Dorsey S.A., in Zug, Organisation des Verkaufs im Ausland von Fahrzeuganhängern usw. (SHAB. Nr. 136 vom 14. Juni 1961, Seite 1707). Neues Domizil: Neugasse 23 (bei der Servex SA).

31. Dezember 1962. Vermögensverwaltungen usw.
Spafisa A.G., in Zug, Erwerb von Vermögensverwaltungen aller Art usw. (SHAB. Nr. 81 vom 6. April 1955, Seite 912). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 31. Dezember 1962 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist bereits durchgeführt. Nachdem die Zustimmungen der Steuerverwaltungen noch ausstehen, kann die Firma noch nicht gelöscht werden.

31. Dezember 1962.
Revisions- und Treuhand-Aktiengesellschaft REVISA, in Zug, Treuhandgeschäfte usw. (SHAB. Nr. 224 vom 25. September 1957, Seite 2536). Dr. Fritz Stähli und Alban Müller sind infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Die Prokura des Ernest Dousse ist erloschen.

31. Dezember 1962. Beteiligungen usw.
Hohnika A.G., in Zug, Beteiligung an industriellen und kommerziellen Unternehmungen usw. (SHAB. Nr. 249 vom 26. Oktober 1959, Seite 2933). In den Verwaltungsrat wurde als Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien Dr. Hugo A. Frey, von Zürich und Hofstetten (Zürich), in Zürich, gewählt.

31. Dezember 1962.
Demag-Beteiligungen Aktiengesellschaft, in Zug, Beteiligung an in- und ausländischen Unternehmungen usw. (SHAB. Nr. 275 vom 23. November 1962, Seite 3384). Das Aktienkapital von Fr. 3 000 000 ist nun mit Franken 1 050 000 liberiert.

31. Dezember 1962. Finanztransaktionen usw.
Kidder, Peabody & Co. AG, in Zug, Verrichtung von Dienstleistungen usw. (SHAB. Nr. 107 vom 9. Mai 1962, Seite 1363). Gemäss öffentlicher Urkunde vom 28. Dezember 1962 wurden die Statuten teilweise revidiert. Das Aktienkapital von Fr. 330 000 ist nun eingeteilt in 2910 Namenaktien A zu Fr. 100 und in 39 Namenaktien B zu Fr. 1000.

31. Dezember 1962.
Autofinanz Zug, in Zug, Finanz- und Handelsgeschäfte aller Art usw. (SHAB. Nr. 289 vom 10. Dezember 1962, Seite 3559). Aktiengesellschaft. Neues Domizil: Weinbergstrasse 49 (bei Peter Schilling).

Solothurn – Soleure – Soletta

Bureau Grenchen-Bettlach

28. Dezember 1962.
Architekturbureau Straumann & Blaser, in Grenchen, Projektierung und Bauleitung von Hochbauten (SHAB. Nr. 250 vom 26. Oktober 1954, Seite 2739). An Roland Richard, von Ursenbach, in Grenchen, ist Einzelprokura erteilt.

Bureau Stadt Solothurn

28. Dezember 1962.
Aktiengesellschaft für Wertschriften- u. Immobilien-Verwaltungen, in Solothurn (SHAB. Nr. 205 vom 2. September 1960, Seite 2551). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 28. Dezember 1962 wurde das Aktienkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 erhöht durch Ausgabe von 20 voll liberierten Namenaktien zu Fr. 2500. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 100 000, eingeteilt in 40 Namenaktien zu Fr. 2500.

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

21. Dezember 1962. Treuhandbureau usw.
E. Keller, in Basel. Inhaberin dieser Einzelfirma ist Elsa Keller, von und in Basel. Treuhandbureau und Buchhaltungsschule. Kannenfeldstrasse 24.

21. Dezember 1962.
Basler Kantonalbank (Banque cantonale de Bâle), in Basel, Staatsanstalt (SHAB. Nr. 39 vom 16. Februar 1962, Seite 500). Zum Vizedirektor wurde ernannt der Prokurist Alfred Steffen, nun in Bottmingen. Er zeichnet zu zweien. Seine und die Prokura des Paul Miller sind erloschen.

21. Dezember 1962. Automobile usw.
Wederich & Krähenbühl, in Basel, Kollektivgesellschaft, Handel mit Automobilen usw. (SHAB. Nr. 155 vom 6. Juni 1949, Seite 1800). Prokura wurde erteilt an Bernhard Wederich, von Allschwil, in Basel. Er zeichnet zu zweien.

21. Dezember 1962. Terrain.
Awo A.G., in Basel, Erwerb von Terrain usw. (SHAB. Nr. 183 vom 8. August 1958, Seite 2154). Die Gesellschaft hat den Sitz nach Binningen verlegt (SHAB. Nr. 295 vom 17. Dezember 1962, Seite 3632). Die Firma wird daher in Basel von Amtes wegen gelöscht.

21. Dezember 1962.
Medium A.G. Gesellschaft für Finanzierungen und Beteiligungen, in Basel (SHAB. Nr. 78 vom 3. April 1962, Seite 989). Dr. Karl Binding ist nicht mehr Präsident des Verwaltungsrates, bleibt aber Mitglied und zeichnet weiterhin zu zweien. Zum Präsidenten wurde gewählt das Mitglied Rudolf Scheibler. Er zeichnet weiterhin zu zweien.

21. Dezember 1962.
Rheinische Silogemeinschaft A.G., in Basel (SHAB. Nr. 218 vom 18. September 1962, Seite 2659). Die Gesellschaft hat den Sitz nach Dintikon verlegt (SHAB. Nr. 292 vom 13. Dezember 1962, Seite 3597). Die Firma wird daher in Basel von Amtes wegen gelöscht.

21. Dezember 1962. Baugeschäft usw.
Preiswerk & Cie. Aktiengesellschaft, in Basel, Baugeschäft usw. (SHAB. Nr. 151 vom 2. Juli 1962, Seite 1928). Zum Direktor wurde ernannt: Elio Prendina, von Amriswil, in Zürich. Er zeichnet zu zweien für das Gesamtunternehmen.

21. Dezember 1962.
Teba A.G. für Verwaltung von Anlagefonds, in Basel (SHAB. Nr. 136 vom 14. Juni 1962, Seite 1749). Aus dem Verwaltungsrat sind Dr. Paul Bürgi und Max Tröndle ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. In den Verwaltungsrat wurde gewählt: Oskar Adler, von Basel, in Allschwil. Er zeichnet zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten. Neues Domizil: Marktplatz 33 (bei Adler-Bank Basel, Inhaber Adler & Co.).

21. Dezember 1962.
Teba-Immobilien A.G., in Basel (SHAB. Nr. 161 vom 13. Juli 1962, Seite 2039). Aus dem Verwaltungsrat sind Dr. Paul Bürgi und Max Tröndle ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. In den Verwaltungsrat wurde gewählt: Oskar Adler, von Basel, in Allschwil. Er zeichnet zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten. Neues Domizil: Marktplatz 33 (bei Adler-Bank Basel, Inhaber Adler & Co.).

21. Dezember 1962.
Jean Haecky Import Aktiengesellschaft, in Basel (SHAB. Nr. 293 vom 14. Dezember 1962, Seite 3608). Zum Sekretär des Verwaltungsrates (Nichtmitglied) wurde ernannt der Prokurist Otto Sauter. Er zeichnet zu zweien mit einem Mitglied des Verwaltungsrates. Seine Prokura ist erloschen. Der Präsident und Delegierte des Verwaltungsrates Jean Haecky zeichnet nun ebenfalls zu zweien.

27. Dezember 1962. Baugeschäft.
Gutekunst & Co., in Basel, Kollektivgesellschaft, Baugeschäft (SHAB. Nr. 123 vom 29. Mai 1956, Seite 1370). Einzelprokura wurde erteilt an Urs Berger, von Langnau i. E., in Basel.

27. Dezember 1962.
Freiwillige Pensionskasse für ledige Bürgerinnen der Stadt Basel, in Basel, Genossenschaft (SHAB. Nr. 176 vom 31. Juli 1947, Seite 2193). Neues Domizil: Holbeinstrasse 77a (bei E. Wackernagel).

27. Dezember 1962. Textilforschung.
Iglu A.G. Basel, vormals C. Brand A.G. (Iglou S.A. Bâle, ci-devant C. Brand S.A.), in Basel, Forschung auf dem Gebiet der Textilindustrie usw. (SHAB. Nr. 136 vom 14. Juni 1962, Seite 1748). In der Generalversammlung vom 19. Dezember 1962 wurden die Statuten geändert. Die Firma lautet nun: **Iglu A.G. Basel (Iglou S.A. Bâle) (Iglu Ltd. Basle).**

27. Dezember 1962. Gartengestaltung.
Walter Bertschi-Roth, Zweigniederlassung in Riehen, Gartengestaltung usw. (SHAB. Nr. 77 vom 1. April 1949, Seite 865), mit Hauptsitz in Binningen. Neues Domizil: Gstaltenrainweg 60.

27. Dezember 1962. Heizungsanlagen usw.
F. Salathe Dipl. Ing. ETH, in Basel, Herstellung von Heizungsanlagen usw. (SHAB. Nr. 39 vom 16. Februar 1962, Seite 499). Einzelprokura wurde erteilt an Hans Kalt, von Leibstadt, in Basel.

27. Dezember 1962. Metallurgische Produkte.
Columeta A.G., in Basel, Import metallurgischer Produkte (SHAB. Nr. 8 vom 12. Januar 1960, Seite 95). Die Prokura des Eduard Schaffner ist erloschen. Prokura wurde erteilt an: Claude Monney, von Dompierre (Fribourg), in Allschwil. Er zeichnet zu zweien.

27. Dezember 1962. Lebensmittel usw.
Brodbeck & Liechti, in Basel, Vertrieb von Lebensmitteln usw. (SHAB. Nr. 135 vom 13. Juni 1958, Seite 1612). Aus der Kollektivgesellschaft ist der Gesellschafter Hans Liechti-Lienhard ausgeschieden. Die Gesellschaft ist daher aufgelöst und ihre Firma erloschen. Das Geschäft wird vom verbleibenden Gesellschafter Alfred Brodbeck-Dobler im Sinne von Art. 579 OR als Einzelfirma fortgeführt. Die Firma lautet nun: **A. Brodbeck-Dobler.**

27. Dezember 1962. Tankstellen usw.
E. Fuchs & Co., in Basel, Kommanditgesellschaft, Betrieb von Tankstellen usw. (SHAB. Nr. 112 vom 16. Mai 1961, Seite 1395). In die Geschäftsnatur wurde zusätzlich aufgenommen: Import von und Handel mit Batterien und Autozubehörteilen. Der Vermerk betreffend Gütertrennung zwischen Eduard und Marie-Therèse Fuchs-Chiaravalli wird infolge Wegzuges der Ehegatten von Basel gestrichen.

27. Dezember 1962. Waren aller Art usw.
Maxikont A.G., in Basel, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB. Nr. 281 vom 30. November 1961, Seite 3487). Die Gesellschaft hat sich durch Beschluss der Generalversammlung vom 25. September 1962 aufgelöst. Die Firma ist nach beendigter Liquidation erloschen.

27. Dezember 1962. Lochkartenmaschinen usw.
International Business Machines (Extension Suisse), Zweigniederlassung in Basel (SHAB. Nr. 233 vom 5. Oktober 1961, Seite 2888), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Unterschrift des Geschäftsführers Marcel Schultheiss sowie die Prokuren von Pierre-André Bobillier, André Butti und Jürg M. Sprenger sind erloschen. Zum Geschäftsführer wurde ernannt: Franz Hagen, von Zürich, in Basel. Er zeichnet zu zweien.

27. Dezember 1962. Touristen- und Reiseagentur usw.
Global Tours Ltd., in Basel (SHAB. Nr. 37 vom 14. Februar 1962, Seite 473). In den Verwaltungsrat wurden gewählt: Harry Woolf Rosenthal, britischer Staatsangehöriger, in London, als Präsident; Dr. Rolf Frei, von und in Basel, als Sekretär, beide mit Einzelunterschrift, sowie Dr. Jacques Engeli, von Sulgen, in Basel, ohne Unterschrift. Zum Direktor wurde ernannt: Frank Dawson, britischer Staatsangehöriger, in Basel. Er führt Einzelunterschrift.

27. Dezember 1962. Beteiligungen.
Munatius A.G., in Basel, Beteiligung an Unternehmungen (SHAB. Nr. 11 vom 15. Januar 1962, Seite 136). In der Generalversammlung vom 10. Dezember 1962 hat die Gesellschaft die Umwandlung ohne Liquidation in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung nach Massgabe der Artikel 824 ff OR beschlossen. Darnach übernimmt die «Munatius G.m.b.H.» sämtliche Aktiven und Passiven der «Munatius A.G.» gemäss Uebernahmebilanz per 30. November 1962. Die «Munatius A.G.» ist infolgedessen aufgelöst und die Firma ist, nachdem die Gläubiger sichergestellt worden sind, erloschen.

27. Dezember 1962. Beteiligungen.
Munatius G.m.b.H., in Basel. Laut öffentlicher Urkunde und Statuten vom 10. Dezember 1962 hat die «Munatius A.G.», in Basel, sich nach Massgabe der Artikel 824 ff OR in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung unter obiger Firma umgewandelt. Die Gesellschaft bezweckt die Beteiligung an in- und ausländischen Unternehmungen. Sie übernimmt von der «Munatius A.G.» gemäss Uebernahmebilanz per 30. November 1962 Aktiven und Passiven und zwar Aktiven von Fr. 366 944.10 und Passiven von Fr. 16 000 mit einem Aktivenüberschuss von Fr. 350 944.10, womit das Stammkapital voll liberiert ist. Das Stammkapital beträgt Fr. 350 000. Gesellschafter sind: Dr. Karl Walter Schindler, deutscher Staatsangehöriger, in Düsseldorf, mit einer Stammeinlage von Fr. 315 000 und Dr. Leo Fromer, von Basel, in Binningen, mit einer Stammeinlage von Fr. 35 000, je nach Massgabe des Betrages ihrer Aktien. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist der Gesellschafter Dr. Leo Fromer. Domizil: Malzgasse 30 (bei Dr. Leo Fromer).

St. Gallen - St-Gall - San Gallo

29. Dezember 1962. Schlosserei, Konstruktionswerkstätte.
Karl Fluri, in Rorschach, Bauschlosserei und Konstruktionswerkstätte (SHAB. Nr. 211 vom 10. September 1962, Seite 2580). Der Firmainhaber wohnt in Goldach.

29. Dezember 1962. Benzin, Kiosk.
Hansr. Leutwyler, in Steinach, Benzintankstelle, Kiosk für Raucherwaren, Schokolade, Früchte und Reiseproviant; Café-Bar (SHAB. Nr. 296 vom 18. Dezember 1961, Seite 3670). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Aargau - Argovie - Argovia

27. Dezember 1962.
Fluri & Greutert, Treuhand- & Revisions AG., in Baden, Uebernahme und Führung von Treuhand- und Revisionsfunktionen, Buchhaltungen und Steuermandaten, Uebernahme von und Beteiligung an ähnlichen Unternehmungen (SHAB. Nr. 11 vom 15. Januar 1962, Seite 137). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 7. Dezember 1962 wurden die Statuten revidiert, wodurch jedoch die zu publizierenden Tatsachen keine Aenderungen erfahren haben. Max Fluri ist nicht mehr Vizepräsident, sondern Delegierter des Verwaltungsrates. Das Mitglied Werner Greutert ist ebenfalls Delegierter. Sie zeichnen weiterhin einzeln. Dr. René Weber, bisher Vizedirektor, ist nun Direktor, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien. Fred Peter Braeher ist zum Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien ernannt worden. Seine Prokura ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Hans Buck, von Gebenstorf, in Wettingen.

27. Dezember 1962. Glas-, Steingut-, Porzellan- und Phantasiewaren.
Willener, Rupp & Co., in Lenzburg, Engroshandel mit Glas-, Steingut-, Porzellan- und Phantasiewaren (SHAB. Nr. 18 vom 23. Januar 1962, Seite 225). Diese Kommanditgesellschaft hat sich aufgelöst und ist infolge Ueberganges mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 1. Januar 1962 und Sacheinlagevertrag vom 14. Dezember 1962 an die Firma «Willener, Rupp & Co. AG», in Lenzburg, erloschen. Die Liquidation ist durchgeführt.

27. Dezember 1962. Glas-, Steingut-, Porzellan- und Phantasiewaren.
Willener, Rupp & Co. AG, in Lenzburg. Unter dieser Firma besteht gemäss Statuten und Gründungsurkunde vom 14. Dezember 1962 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Engroshandel mit Glas-, Steingut-, Porzellan- und Phantasiewaren. Das Grundkapital beträgt Fr. 500 000, eingeteilt in 500 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Kommanditgesellschaft «Willener, Rupp & Co.», in Lenzburg, gemäss Bilanz per 1. Januar 1962 und Sacheinlagevertrag vom 14. Dezember 1962. Die Aktiven betragen Fr. 2 324 780.03 und die Passiven Dritten gegenüber Fr. 917 292.50. Vom Aktivenüberschuss von Fr. 1 407 487.53 werden Fr. 500 000 voll auf das Grundkapital angerechnet. Die von der Kommanditgesellschaft seit 1. Januar 1962 getätigten Geschäfte gehen auf Rechnung der Aktiengesellschaft. Die Einberufung zur Generalversammlung kann durch eingeschriebenen Brief erfolgen. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Es gehören ihm an: Arnold Rupp, von und in Lenzburg, als Präsident und Delegierter, und Carola Willener-Schmid, von Hasliberg (Bern), in Lenzburg. Der Präsident und Delegierte Arnold Rupp führt Einzelunterschrift. Einzelprokura ist erteilt an Hans Jenni-Würgler, von Niederlünigen (Bern), in Staufen, und an Louise Hunziker, von Leimbach (Aargau), in Hallwil. Geschäftsadresse: Lenzburg-Stadt Nr. 3, beim Bahnhof.

27. Dezember 1962. Teppiche und andere Textilerzeugnisse.
Poser Carpet GmbH., in Baden, internationaler Handel mit und Herstellung von Teppichen, andern Textilerzeugnissen und Waren jeglicher Art, insbesondere Errichtung einer internationalen Verkaufsorganisation der Globus- und Union-Teppichfabriken (SHAB. Nr. 301 vom 23. Dezember 1960, Seite 3686). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Gesellschafterversammlung vom 17. Dezember 1962 wurde das Stammkapital von bisher Fr. 100 000 auf Fr. 225 000 erhöht durch Heraufsetzung der Stammeinlage des Gesellschafters Walter Poser von Fr. 99 000 auf Fr. 224 000. Der Erhöhungsbetrag ist durch Verrechnung mit einem Guthaben an die Gesellschaft liberiert. Die Statuten sind entsprechend geändert worden. Das Stammkapital beträgt nun Fr. 225 000 und ist zerlegt in eine Stammeinlage des Walter Poser von Fr. 224 000 und in eine Stammeinlage des Dr. Max Knecht von Fr. 1000.

27. Dezember 1962. Liegenschaften.
Adolf Siegenthaler-Merz, in Menziken. Inhaber dieser Firma ist Adolf Siegenthaler-Merz, von Arni (Bern), in Menziken. Handel mit Liegenschaften und Grundstücken. Mitteldorf 346 (Gasthaus «Zur Waag»).

27. Dezember 1962. Liegenschaften.
Adolf Siegenthaler jun., in Menziken. Inhaber dieser Firma ist Adolf Siegenthaler junior, von Arni (Bern), in Menziken. Handel mit Liegenschaften und Grundstücken. Mitteldorf 346 (Gasthaus «Zur Waag»).

27. Dezember 1962. Liegenschaften.
Hans Stöcker-Muff, in Reinach. Inhaber dieser Firma ist Hans Stöcker-Muff, von Willisau Stadt (Luzern), in Reinach (Aargau). Handel mit Liegenschaften und Grundstücken. Oberdorf 79.

27. Dezember 1962. Reiseunternehmen, Autotransporte usw.
Frey-Furrer, in Muri, Reiseunternehmen, Autotransporte, Walzbetrieb, Lastwagenreparaturen (SHAB. Nr. 216 vom 15. September 1955, Seite 2343). Diese Firma ist infolge Geschäftsverkaufes erloschen.

27. Dezember 1962. Autotransporte, Reiseunternehmungen.
Frey-Furrer AG Transporte, in Muri. Unter dieser Firma besteht gemäss Statuten und Gründungsurkunde vom 20. Dezember 1962 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Ausführung von Autotransporten jeglicher Art, Reiseunternehmungen und Lastwagenreparaturen. Der Gesellschaftszweck umfasst auch den Erwerb und Verkauf von Liegenschaften und Grundstücken sowie deren Verwaltung. Das Grundkapital beträgt Fr. 60 000, eingeteilt in 60 voll einbezahlte Namenaktien von Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt von der Firma «Gebr. Wipf», Kollektivgesellschaft, in Muri, Aktiven (Autocars, Tankzug und Zugehör) gemäss Sacheinlagevertrag vom 19. Dezember 1962 zum Preise von Fr. 100 000. Hievon werden Fr. 60 000 voll auf das Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre können durch gewöhnlichen Brief erfolgen. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Es gehören ihm an: Josef Wipf, als Präsident; Alfred Wipf, zugleich Geschäftsführer; Jakob Wipf und Karl Wipf, alle von Lohn (Schaffhausen), in Muri (Aargau). Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Büro der Firma «Gebr. Wipf», Talstrasse 456.

27. Dezember 1962. Elektrothermische Apparate.
Max Bertschinger & Co., in Lenzburg, Fabrikation von und Handel mit elektrischen Kochplatten und elektrothermischen Apparaten; elektrische Unternehmung (SHAB. Nr. 171 vom 25. Juli 1958, Seite 2031). Diese Kommanditgesellschaft hat sich aufgelöst und ist infolge Ueberganges mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 1. Juli 1962 und Sacheinlageverträgen vom 20. Dezember 1962 an die Firma «Max Bertschinger & Co. A.G.», in Staufen, erloschen.

27. Dezember 1962. Elektrothermische Apparate usw.
Max Bertschinger & Co. A.G., in Staufen. Unter dieser Firma besteht gemäss Statuten und Gründungsurkunde vom 20. Dezember 1962 eine Aktiengesellschaft. Zweck der Gesellschaft ist der Betrieb einer Fabrik von und der Handel mit elektrischen Kochplatten, elektrothermischen Apparaten, elektrotechnischen und elektrochemischen Artikeln sowie der Betrieb einer elektrotechnischen Unternehmung. Die Gesellschaft ist befugt, Vertretungen und Fabrikationslizenzen zu übernehmen sowie Grundstücke und Liegenschaften zu erwerben und zu veräussern. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt 500 000 Franken, eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Bilanz per 1. Juli 1962 und Sacheinlageverträgen vom 20. Dezember 1962 von der Kommanditgesellschaft «Max Bertschinger & Co.», in Lenzburg, und von Max Bertschinger-Hochstrasser, in Lenzburg. Aktiven von Fr. 1 270 671.45 und Passiven von Fr. 770 671.45. Der Aktivenüberschuss beträgt Fr. 500 000 und wird voll auf das Grundkapital angerechnet. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern; es gehören ihm an: Max Bertschinger-Hochstrasser, als Präsident; Susanne Bertschinger-Hochstrasser, als Vizepräsidentin, und Max Bertschinger-Koch, als Delegierter des Verwaltungsrates, alle drei von und in Lenzburg. Sie führen Einzelunterschrift. Kollektivprokura mit je einem der übrigen Zeichnungsberechtigten ist erteilt an: Anna Bertschinger, Margrit Bertschinger, beide von und in Lenzburg, und an Marino Faustini, von Wangen (Zürich), in Staufen. Domizil: bei Marino Faustini, Erlenweg 446.

27. Dezember 1962. Mechanische Strickerei.
Rüegger & Co., in Zofingen, mechanische Strickerei, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 5 vom 8. Januar 1960, Seite 62). Kollektivprokura ist erteilt an William Gernet, von Luthern (Luzern), in Strengelbach.

27. Dezember 1962. Televisions- und Filmproduktionen.
Rincovision A.G., in Zofingen. Unter dieser Firma besteht gemäss Statuten und Gründungsurkunde vom 20. Dezember 1962 eine Aktiengesellschaft. Ihr Zweck ist die Herstellung und der Vertrieb von Televisions- und Filmproduktionen aller Art auf nationalem und internationalem Gebiet. Sie kann auch Grundstücke erwerben und sich an gleichartigen oder ähnlichen Unternehmen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 300 000, eingeteilt in 300 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Mitteilungen an die Aktionäre können durch eingeschriebenen Brief erfolgen. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied der Verwaltung ist Heinrich Brunner, von Olten, in Zofingen. Er führt Einzelunterschrift. Geschäftsadresse: Florastrasse 4.

27. Dezember 1962.
C. Jost, Elektrische Anlagen, Brugg, in Brugg, Ausführung elektrischer Installationen in Neubauten, Umbauten usw., Erstellung von Telephonanlagen (Telephon-A Konzession), Verkauf von elektrischen Apparaten aller Art (SHAB. Nr. 159 vom 11. Juli 1957, Seite 1873). Diese Firma ist infolge Ueberganges mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. Dezember 1961 und Sacheinlagevertrag vom 21. Dezember 1962 an die Firma «Clemenz Jost AG», in Brugg, erloschen.

27. Dezember 1962. Elektro-Installationen.
Clemenz Jost AG, in Brugg. Unter dieser Firma besteht gemäss Statuten und Gründungsurkunde vom 21. Dezember 1962 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Ausführung von Elektro-Installationen sowie den Handel mit elektrischen Apparaten. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «C. Jost, Elektrische Anlagen, Brugg», in Brugg, gestützt auf die Bilanz per 31. Dezember 1961 und gemäss Uebernahmevertrag vom 21. Dezember 1962. Die Aktiven betragen Franken 330 599.10 und die Passiven Fr. 232 599.10. Der Aktivenüberschuss von Fr. 98 000 wird voll auf das Grundkapital angerechnet. Die restlichen Fr. 2000 des Aktienkapitals sind bar einbezahlt. Die von der Einzelfirma seit 1. Januar 1962 getätigten Geschäfte gehen auf Rechnung der Aktiengesellschaft. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates ist Clemenz Jost, von Ernen (Wallis), in Brugg. Er führt Einzelunterschrift. Geschäftsadresse: Baslerstrasse 2.

27. Dezember 1962. Maschinenfabrik.
Hämmerle A.-G. (Hämmerle S.A.), in Zofingen, Maschinenfabrik, mechanische Werkstätte und Vertretungen (SHAB. Nr. 135 vom 13. Juni 1961, Seite 1695). Neu sind in den Verwaltungsrat gewählt worden: Werner Liggenstorfer, von Zürich, in Luzern, und Emil Robert Steiner, von Walterswil (Bern), in Muttenz. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

27. Dezember 1962. Liegenschaften.
Immobilien Staffelegg AG., in Aarau, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften jeglicher Art (SHAB. Nr. 58 vom 12. März 1959, Seite 741). Domizil: bei Dr. iur. Fred Röthlisberger, Laurenzenvorstadt 89 (Haus Sauerländer).

27. Dezember 1962.
«AGON» Uhrenfabrik Robert Triebold AG., in Mumpf, Fabrikation von Stiftanker- und Roskopfuhren, Handel mit allen Arten von Uhren (SHAB. Nr. 18 vom 23. Januar 1962, Seite 226). Die Mitglieder des Verwaltungsrates Robert Triebold-Kaufmann (Präsident) und Fridolina Triebold-Kaufmann wohnen jetzt in Lugano-Breganzona.

27. Dezember 1962. Uhren.
Agon Watch, in Mumpf, Handel mit Uhren aller Art, insbesondere Export von solchen, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 283 vom 3. Dezember 1951, Seite 2996). Die Mitglieder des Verwaltungsrates Robert Triebold-Kaufmann (Präsident) und Lina Triebold-Kaufmann wohnen jetzt in Lugano-Breganzona.

27. Dezember 1962.
Schweizerische Volksbank (Banque Populaire Suisse) (Banca Popolare Svizzera), Zweigniederlassung in Brugg (SHAB. Nr. 261 vom 7. November 1961, Seite 3232), Genossenschaft, mit Hauptsitz in Bern. Die Generaldirektion hat zu Prokuristen der Zweigniederlassung ernannt: Walter Kyburz, von und in Oberentfelden, und Max Döbeli, von Seon, in Lenzburg. Sie zeichnen für die

Zweigniederlassung kollektiv mit je einem der übrigen Unterschriftsberechtigten. Die an Fritz Bertschi für die Zweigniederlassung Brügg erteilte Prokura ist erloschen.

27. Dezember 1962. Käserei, Schweinemästerei.

Feller-Feuz Fritz, in Oberrüti. Inhaber dieser Firma ist Fritz Feller-Feuz, von Oberwichtrach (Bern), in Oberrüti. Käserei und Schweinemästerei. Hauptstrasse 129.

27. Dezember 1962.

Immobilien Burgacker A.G., in Untersiggenthal, Erwerb und Ueberbauung der im Gemeindebann Winznau (Solothurn) liegenden Grundstücke Nrn. 87, 264, 457, 598 und 809, An- und Verkauf von Grundstücken und Liegenschaften und Ueberbauung von Grundstücken (SHAB. Nr. 149 vom 29. Juni 1961, Seite 1886). Neu in den Verwaltungsrat wurde gewählt Reinhard Hirt, von Birrhard, in Wettingen. Präsident des Verwaltungsrates ist das bisherige einzige Mitglied Ernst Wehrli. Die beiden Mitglieder der Verwaltung führen Kollektivunterschrift. Demzufolge ist die bisherige Einzelunterschrift von Ernst Wehrli erloschen.

27. Dezember 1962.

Milchgenossenschaft Zuzgen, in Zuzgen (SHAB. Nr. 222 vom 23. September 1958, Seite 2564). Der Kassier Alfred Hürbin ist aus der Verwaltung ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen.

27. Dezember 1962.

Hans Knecht, Handels- und Kundenmühle, in Leibstadt, Handels- und Kundenmühle, Futtermittelhandel (SHAB. Nr. 25 vom 31. Januar 1956, Seite 267). Diese Firma ist infolge Ueberganges mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 1. Juli 1962 an die Firma «H. Knecht A.G., Mühle, Leibstadt», in Leibstadt, erloschen.

27. Dezember 1962. Handels- und Kundenmühle.

H. Knecht A.G., Mühle, Leibstadt, in Leibstadt. Unter dieser Firma besteht gemäss Statuten und Gründungsurkunde vom 21. Dezember 1962 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb einer Handels- und Kundenmühle, die Herstellung von Futterwaren und den Handel mit solchen sowie die Ausführung von Autotransporten. Sie kann auch Liegenschaften und Grundstücke erwerben und verkaufen. Das Grundkapital beträgt Fr. 150 000, eingeteilt in 150 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Hans Knecht, Handels- und Kundenmühle», in Leibstadt, gemäss Bilanz per 1. Juli 1962. Die Aktiven betragen Fr. 521 740.25 und die Passiven Fr. 426 740.25. Der Aktivenüberschuss von Fr. 98 000 wird voll auf das Grundkapital angerechnet. Ferner übernimmt die Gesellschaft von Franz Knecht Bauland in Leibstadt zum Preise von Fr. 30 729.85 gemäss Bilanz per 1. Juli 1962, welcher Betrag ebenfalls auf das Grundkapital angerechnet wird. Weitere Fr. 21 270.15 sind durch Verrechnung mit Forderungen an die Gesellschaft liberiert. Diese Forderungen sind unter den Passiven der vorerwähnten Bilanz enthalten. Die Einberufung der Generalversammlung erfolgt durch eingeschriebenen Brief an die Aktionäre. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Einziges Mitglied ist Hansruedi Knecht, von und in Leibstadt. Er führt Einzelunterschrift. Geschäftsadresse: Oberdorf 123.

27. Dezember 1962. Mercerie und Bonneterie.

Voegtlin & Co., Inh. Paul Voegtlin, in Brugg, Mercerie und Bonneterie, en gros und en détail (SHAB. Nr. 231 vom 3. Oktober 1955, Seite 2495). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

27. Dezember 1962.

Sateg-Bern, Strassen- und Tiefbauunternehmung, Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung in Zofingen. Unter dieser Firma hat die «Sateg-Bern, Strassen- und Tiefbauunternehmung, Aktiengesellschaft», mit Hauptsitz in Bern, welche Planung und Ausführung sämtlicher Strassen-, Tiefbau- und Hochbauarbeiten, Erwerb und Ausbeutung von Kiesgruben bezweckt und am 23. Juni 1958 im Handelsregister des Amtsbezirks Bern eingetragen wurde (letzte Publikation siehe SHAB. Nr. 38 vom 16. Februar 1960, Seite 539), gemäss Verwaltungsratsbeschluss vom 5. Dezember 1962 in Zofingen eine Zweigniederlassung errichtet. Diese Zweigniederlassung wird vertreten durch Jean Marcel Massara, von Bern, in Zollikofen, Präsident; Walter Rüegsegger, von Röthenbach im Emmental, in Bern, Vizepräsident; Cäsar Tacchini, von und in Freiburg, Mitglied des Verwaltungsrates, sowie Martin Protzen, von Münsingen (Bern), in Köniz-Wabern, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: bei der Firma «H. Koch AG», Schulhausstrasse 6.

28. Dezember 1962.

Geflechtfabrik Mellingen A.G., Mellingen (Fabrique de Tresses Mellingen S.A., Mellingen) (Plait Manufacturing Works Mellingen Ltd., Mellingen), in Mellingen, Fabrikation und Vertrieb von Geflechten aller Art und Handel mit verwandten Artikeln usw. (SHAB. Nr. 78 vom 7. April 1953, Seite 803). Neu sind in den Verwaltungsrat gewählt worden: Alfons Diebold, von Baden, in Mellingen, als Vizepräsident und Delegierter, weiterhin mit Einzelunterschrift, und Leny Diebold, von Baden, in Mellingen, als Aktuarin, mit Einzelunterschrift. Geschäftsadresse: Stetterstrasse 307.

28. Dezember 1962.

Viehzuchtgenossenschaft Hottwil, in Hottwil (SHAB. Nr. 87 vom 13. April 1962, Seite 1117). Der Präsident Arnold Vogt-Heitz ist aus dem Vorstande ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Der bisherige Aktuar Fritz Wernli-Fischer ist zum Präsidenten ernannt worden. Neu wurde als Aktuar in den Vorstand gewählt: Hans Vogt-Riniker, von Mandach, in Hottwil. Der Präsident, der Vizepräsident und der Aktuar zeichnen kollektiv zu zweien.

28. Dezember 1962.

Spar- und Kreditkasse Suhrental, in Schöftland, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 45 vom 23. Februar 1962, Seite 571). Kollektivprokura ist erteilt worden an Fritz Hunziker, von Staffelbach, in Oberentfelden.

28. Dezember 1962. Dosenfabrikation.

Bruder & Cie., Cell-Box-Dosenfabrik, in Baden, Dosen-Fabrikation (SHAB. Nr. 191 vom 17. August 1955, Seite 2116). Diese Kommanditgesellschaft hat sich aufgelöst und ist infolge Ueberganges mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 1. Juli 1962 und Sacheinlagevertrag vom 19. Dezember 1962 an die «Bruder AG Dosenfabrik», in Baden, erloschen. Die Liquidation ist durchgeführt.

28. Dezember 1962.

Bruder AG Dosenfabrik, in Baden. Unter dieser Firma besteht gemäss Statuten und Gründungsurkunde vom 27. Dezember 1962 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Fabrikation und den Vertrieb von Dosen und Streuern aus kombiniertem Material. Sie kann auch Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Das Grundkapital beträgt Fr. 200 000, eingeteilt in 200 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Kommanditgesellschaft «Bruder & Cie., Cell-Box-Dosenfabrik», in Baden, gestützt auf die Uebernahmebilanz per 1. Juli 1962 und gemäss Sacheinlagevertrag vom 19. Dezember 1962, wonach die Aktiven Fr. 510 881.80 und die Passiven Franken 352 890.62 betragen. Der Aktivenüberschuss beträgt Fr. 157 991.18. Davon werden Fr. 155 000 voll auf das Grundkapital angerechnet. Die restlichen Fr. 45 000 des Aktienkapitals sind in bar einbezahlt. Die von der Kommanditgesellschaft seit 1. Juli 1962 getätigten Geschäfte gehen auf Rechnung der Aktiengesellschaft. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates ist Karl Bruder-Tschudi, von Mörschwil (St. Gallen), in Neuenhof. Er führt Einzelunterschrift. Einzelprokura wurde erteilt an: Rudolf Bruder, von Mörschwil (St.Gallen), in Döttingen, und an Hans Huber, von und in Winterthur. Geschäftsadresse: Feldweg 7.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

28. Dezember 1962. Giesserei, Maschinen, Plastik usw.

Hans Stüdli, in Romanshorn (SHAB. Nr. 103 vom 5. Mai 1954, Seite 1149). Jetzige Natur des Geschäftes ist Giesserei, Maschinenbau und Plastikfabrik.

28. Dezember 1962. Spenglerei.

Franz Rauch, in Diessenhofen, Spenglerei und sanitäre Installationen (SHAB. Nr. 56 vom 8. März 1949, Seite 643). Die Firma ist infolge Ueberganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die Firma «Kurt Rauch», in Diessenhofen, erloschen.

28. Dezember 1962. Spenglerei usw.

Kurt Rauch, in Diessenhofen. Firmainhaber ist Kurt Rauch, von und in Diessenhofen. Er übernimmt die Aktiven und Passiven der bisherigen Firma «Franz Rauch», in Diessenhofen. Spenglerei und sanitäre Anlagen. Schmidgasse 5.

28. Dezember 1962. Kieswerk.

August Weber, in Eschenz, Kieswerk (SHAB. Nr. 269 vom 16. November 1960, Seite 3272). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

28. Dezember 1962. Schweine.

Fritz Galli, in Rickenbach bei Wil, Schweinemästerei (SHAB. Nr. 25 vom 31. Januar 1948, Seite 317). Die Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

28. Dezember 1962. Sägerei usw.

Jules Bommeli, in Mannenmühle-Hugelshofen. Firmainhaber ist Jules Bommeli, von Mattwil und Mauren, in Mannenmühle-Hugelshofen. Sägerei und Holzhandlung.

28. Dezember 1962. Garage, Autos.

Beat Pfenninger, in Kradolf. Firmainhaber ist Beat Pfenninger, von Wetzikon (Zürich) in Kradolf. Autogarage, Autovermietung, Tankstelle, offizielle VW-Vertretung.

28. Dezember 1962.

Hans Holenstein, Hotel Seehof, in Arbon (SHAB. Nr. 243 vom 18. Oktober 1954, Seite 2661). Die Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

28. Dezember 1962. Hotel.

Anna Hohl-Fetz, in Arbon. Firmainhaberin ist Anna Hohl-Fetz, von Heiden (Appenzell A.-Rh.), in Arbon. Betrieb des Hotels Krone, Bahnhofstrasse 20.

28. Dezember 1962. Milch usw.

Jakob Trösch, in Arbon. Firmainhaber ist Jakob Trösch, von Thunstetten, in Arbon. Handel mit Milch, Milchprodukten und andern Lebensmitteln. Romanshornerstrasse 38.

28. Dezember 1962. Milch usw.

Walter Schmalz, in Arbon. Firmainhaber ist Walter Schmalz-Gfeller, von Meinisberg (Bern), in Arbon, Handel mit Milch, Milchprodukten und Kolonialwaren. Waagstrasse 5.

Tessin - Tessin - Ticino

Ufficio di Lugano

28 dicembre 1962. Impianti sanitari, ecc.

Fratelli Mombelli S.A., a Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 21 dicembre 1962. Scopo: l'esecuzione di impianti sanitari, impianti di riscaldamento, impianti di bruciatori ad olio e lavori di lattoniere, come pure ogni altra attività connessa con lo scopo sociale. La società subentra nell'azienda fin qui gestita dalla società in nome collettivo «Fratelli Mombelli», a Stabio, come da apporto qui sotto specificato. Capitale sociale: fr. 100 000, diviso in 200 azioni al portatore da fr. 500 cadauna, interamente liberato. È fatto apporto alla società dell'attivo e del passivo della società in nome collettivo «Fratelli Mombelli», a Stabio, secondo bilancio del 20 novembre 1962, presentante un attivo di fr. 383 225.95 (cassa, conto chèques, debitori) ed un passivo di fr. 322 342 (creditori, delcredere, anticipi) con un attivo netto di fr. 60 883.95. L'apporto è accettato per fr. 59 000, dietro rimessa agli apportatori di 98 azioni al portatore da fr. 500 cadauna, interamente liberate e di un riconoscimento di credito a favore di Antonio e Giancarlo Mombelli, in Stabio, di fr. 10 000. La rimanenza di fr. 51 000 è stata liberata in contanti. La società subentra in tutti i diritti ed obblighi della società in nome collettivo «Fratelli Mombelli» di cui assume profitti ed oneri con effetto retroattivo al 20 novembre 1962. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente da: Pietro Mombelli, da Stabio, in Balerna, presidente; Antonio e Giancarlo Mombelli, da ed in Stabio, membri, i quali vincolano la società con firma collettiva a due. Recapito: via Pioda 12, uffici propri.

Waadt - Vaud - Vaud

Bureau d'Aigle

7 décembre 1962.

Société des Forces Motrices de la Grande Eau, à Aigle, société anonyme (FOSC. du 20 janvier 1961, page 205). Alexis Chessex, administrateur, et Louis Mercanton, administrateur et directeur commercial, décédés, ne font plus partie du conseil d'administration. La signature de Louis Mercanton est radiée.

Pierre Payot, administrateur, a été désigné comme administrateur délégué. Il signera individuellement. Robert Dubochet, fondé de pouvoir, a été nommé directeur commercial. Il continuera à signer collectivement; sa procuration est éteinte. Jean Wiswald, de Soleure, à Lausanne, et Maurice d'Allèves, de et à Sion, ont été nommés administrateurs sans signature.

Bureau de Lausanne

28 décembre 1962. Chaussures, articles de maroquinerie.

C. Rezzonico S.A. en liquidation, à Lausanne, chaussures en tous genres, articles de maroquinerie (FOSC. du 17 août 1960, page 2122). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

28 décembre 1962. Papiers.

Blum et Rochat, Jean Rochat successeur, succursale de Lausanne (FOSC. du 28 mai 1962, page 1588), papiers en gros, avec siège principal à Genève. Procuration individuelle avec le titre de directeur a été conférée à Robert Dubouloz (inscrit). Procuration collective à deux a été conférée à Paul Leuba, de Genève, à Genthod, et Paul Rochat, de l'Abbaye (Vaud), à Genève. Ces procurations sont valables pour l'ensemble des établissements de la maison.

28 décembre 1962. Immeubles.

S.I. Champ des Dailles A S.A., à Lausanne, société anonyme. Date des statuts: 27 décembre 1962. But: l'acquisition, la construction, l'exploitation, la reconstruction ou la vente d'immeubles on de terrains, en bloc ou par parcelles. Elle acquerra la parcelle 3334 de la commune de Pully, de 2029 m², pour le prix de fr. 410 000. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions, au porteur, de fr. 1000, entièrement libérées. Publications: Feuille officielle suisse du commerce. Conseil: 2 ou plusieurs membres. Administrateurs avec signature collective à deux: Paul Nerfin, de Founex, président; Léonard Jan, de Châtillens; Henri Magnenat, de Vaulion et Jean Perret, d'Essertines sur Yverdon; tous à Lausanne. Bureau: 22, rue du Pont (chez FIR).

28 décembre 1962.

Société immobilière des Trois Rues Renens S.A., à Renens (FOSC. du 7 juillet 1959, page 1926). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 27 décembre 1962, la société a décidé de porter son capital de fr. 150 000 à fr. 300 000, par l'émission de 150 actions, au porteur, de fr. 1000, entièrement libérées par compensation totale avec une créance contre la société. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital social, entièrement libéré, est de fr. 300 000, divisé en 300 actions, au porteur, de fr. 1000.

28 décembre 1962. Forge, atelier de construction, etc.

A. de Régibus & Fils, à Lausanne, forge, atelier de construction et réparations mécanique, société en nom collectif (FOSC. du 26 juillet 1955, page 1957). La société est dissoute depuis le 27 décembre 1962. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale **A. de Régibus & Fils en Liqon** par les associés Alfred de Régibus et Francis de Régibus, signant collectivement à deux.

28 décembre 1962. Forge, atelier de construction, etc.

A. de Régibus S.A., à Lausanne, société anonyme. Date des statuts: 27 décembre 1962. But: l'exploitation d'une forge et d'un atelier de constructions et réparations mécaniques. Capital: fr. 100 000, divisé en 100 actions, au porteur, de fr. 1000, entièrement libérées. Selon inventaire et convention d'apports du 27 décembre 1962, il est fait apport à la société de machines, outillage, appareils et d'un stock de marchandises diverses pour fr. 90 000. Cet apport est accepté pour ce prix et payé par remise aux apporteurs de 90 actions, au porteur, de fr. 1000, entièrement libérées de la société. Publications: Feuille officielle suisse du commerce. Conseil: 1 à 3 membres. Administrateurs avec signature collective à deux: Alfred de Régibus, de et à Lausanne, président; Francis de Régibus, de Lausanne, à Renens. Bureau de la société: 1, chemin du Bois de Vaux (dans ses locaux).

28 décembre 1962. Opérations commerciales et financières.

Promos S.A., à Lausanne, toutes opérations commerciales et financières portant sur tous produits, matières et produits textiles (FOSC. du 15 octobre 1962, page 2944). Paul Brändli, de Düruten (Zurich), à Pully, est nommé directeur avec signature collective à deux avec un administrateur.

28 décembre 1962.

Société Immobilière Bien Sis, à Lausanne, société anonyme (FOSC. du 13 février 1956, page 414). L'administratrice Emilia Rezzonico est démissionnaire; sa signature est radiée. Seul administrateur avec signature individuelle: Georges-André Chevallaz, de Montherod, à Lausanne. Bureau transféré: place de la Louve, Annexe de l'Hôtel de Ville (à la Direction des Finances).

28 décembre 1962. Immeubles.

Fleurance S.A., à Lausanne, société anonyme. Date des statuts: 28 décembre 1962. But: l'achat, l'aménagement, la construction, la transformation, l'exploitation, la location, la vente et l'échange d'immeubles bâtis ou non bâtis et de droits immobiliers. Elle acquerra notamment, pour le prix de fr. 425 000 un bienfonds de 755 m². sis à Lausanne «Avenue Druey N° 6» et pour le prix de fr. 425 000 un bien-fonds de 877 m², sis à Lausanne «Avenue Druey N° 4». Capital: fr. 60 000, divisé en 60 actions, au porteur, de fr. 1000, entièrement libérées. Publications: Feuille officielle suisse du commerce. Conseil: 1 ou plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle Marcel Duboux, de Grandvaux et Lutry, à Pully. Bureau de la société: 44, avenue de la Gare (dans ses locaux).

28 décembre 1962. Immeubles.

S.I. La Tornallaz S.A., à Lausanne, société immobilière. Le président Alfred Magnenat est démissionnaire; sa signature est radiée. Administrateurs avec signature collective à deux: Paul Nerfin, de Founex, à Lausanne, président; Jean Perret, d'Essertines sur Yverdon, à Lausanne; Léonard Jan et Henri-Eugène Magnenat (inscrits).

28 décembre 1962. Immeubles.

La Chanterelle S.A., à Lausanne, société immobilière (FOSC. du 20 juin 1951, page 1510). Les administrateurs Albert Rothenbuhler et Jean Stendler sont démissionnaires; leurs signatures sont radiées. Aimé Bugnon, de Belmont sur Lausanne, à Lausanne, est nommé seul administrateur avec signature individuelle.

28 décembre 1962.

Société Immobilière Le Lys Rouge, à Lausanne, société anonyme (FOSC. du 4 septembre 1947, page 2566). L'administrateur Maurice Bourqui est démissionnaire; sa signature est radiée. Seul administrateur avec signature individuelle: Roger Péju, de Donatyre, à Lausanne. Bureau transféré: 18, Vallonnette (chez Péju et Casotto S.A.).

29 décembre 1962. Immeubles.

S.I. Rosamonde, à Lausanne, mettre à disposition de l'Union Vaudoise du Crédit, à Lausanne, les magasins, locaux et appartements existants dans son immeuble rue Centrale 4, société anonyme (FOSC. du 24 novembre 1958, page 3128). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 10 décembre 1962, la société a voté sa dissolution. La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

29 décembre 1962. Equipements pour l'industrie des métaux, etc.

Blaw-Knox S.A., à Lausanne, achat, vente d'installations et de biens d'équipement de tous genres à l'usage de l'industrie des métaux non ferreux et ferreux (FOSC. du 6 décembre 1962, page 3529). E. Milton Barber, des USA, à Lausanne, est nommé administrateur-délégué avec signature collective à deux avec un administrateur et Henri-B. de Cérenville, de Paudex, à Lausanne est nommé administrateur avec signature collective à deux avec un administrateur. Bureau transféré: avenue du Théâtre 7 (dans ses locaux).

29 décembre 1962.

Association d'assurance de funiculaires suisses (Versicherungs Verband Schweiz-Seilbahnen), à Lausanne, procurer à ses membres aux meilleures conditions possibles l'assurance contre les conséquence de la responsabilité civile et contre les accidents, société coopérative (FOSC. du 23 octobre 1959, page 2912). Le président Oscar Bovey est décédé; sa signature est radiée. L'association est engagée par la signature collective à deux du président Luigi Chiogna (jusqu'ici vice-président); du vice-président Guido Wiederkehr, de Lucerne, à Montana-Vermala et du secrétaire gérant Hans Schatzmann (inscrit).

Bureau de Morges

27 décembre 1962. Motifs de décoration.

Fontannaz et Bôle S.A., à Echandens. Suivant acte authentique et statuts du 27 décembre 1962, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but la représentation, l'étude, la fabrication, la pose et la vente de motifs de décoration en tout genre et toutes opérations commerciales, financières, mobilières et immobilières s'y rapportant, tant en Suisse qu'à l'étranger. Le capital social est de fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 chacune, nominatives. Il est libéré jusqu'à concurrence de fr. 20 000. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un à trois membres. Marcel Fontannaz, de Bettens, à Echandens, est seul administrateur; il engage la société par sa signature individuelle. Locaux: chez Marcel Fontannaz.

28 décembre 1962.

Morges-Transports S.A., à Morges, société anonyme (FOSC. du 6 janvier 1954, N° 3, page 31). Les administrateurs Emil Christeller, Pierre Regard et Gaston Clot, démissionnaires, sont radiés; leurs pouvoirs sont éteints. Le conseil d'administration est composé actuellement de: Edmond Pasche et de Jacques-Onésime Pasche, tous deux d'Oron-la-Ville et à Morges. La société est engagée par la signature individuelle de l'administrateur Edmond Pasche.

29 décembre 1962. Immeubles.

La Blanchérie A, à Chavannes-près-Renens, société anonyme (FOSC. du 14 juillet 1961, N° 162, page 2051). L'administrateur Rose-May Léderrey a démissionné. Ses pouvoirs sont éteints; sa signature est radiée. Le conseil est actuellement composé de : Alfred Cornaz, de Faoug, à Lausanne, président; Ernest Ganz, de Zurich, à Berne, membre. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs. Bureau: à Lausanne, place Pépinet, dans les locaux de la Caisse d'Epargne et de Crédit.

29 décembre 1962. Immeubles.

Les Résidences du lac A., à Morges, société anonyme (FOSC. du 6 août 1962, N° 181, page 2289). Les administrateurs Jean Francken et Claudys Truan, démissionnaires, sont radiés; leurs pouvoirs sont éteints. Sont nommés nouveaux administrateurs: Willy Weishaupt, d'Appenzell, à Morges, président; John Kopp, de La Chaux du Milieu, à Lausanne, secrétaire. La société est dorénavant engagée par la signature collective à deux des administrateurs. Le siège social est transféré dans les bureaux de Sama SA, rue de Lausanne 18.

29 décembre 1962. Immeubles.

Les Résidences du lac B., à Morges, société anonyme (FOSC. du 6 août 1962, N° 181, page 2289). Les administrateurs Jean Francken et Claudys Truan, démissionnaires, sont radiés; leurs pouvoirs sont éteints. Sont nommés nouveaux administrateurs: Willy Weishaupt, d'Appenzell, à Morges, président; John Kopp, de La Chaux du Milieu, à Lausanne, secrétaire. La société est dorénavant engagée par la signature collective à deux des administrateurs. Le siège social est transféré dans les bureaux de Sama SA., rue de Lausanne 18.

Bureau de Vevey

28 décembre 1962.

Pharmacie de la Gare, A.-M. Moser, pharmacienne, à Vevey. Chef de la maison: Anne-Marie Moser, d'Arni-Biglen (Berne), à Vevey. Exploitation d'une pharmacie. Avenue de la Gare 17.

28 décembre 1962. Bar à café.

Andrée Dubrit et Ruth Jaquier, à Vevey, société en nom collectif; exploitation du bar à café «Le Cargo» (FOSC. du 4 octobre 1961, page 2878). L'associée Ruth Jaquier s'étant retirée de la société dès ce jour, cette dernière est dissoute. L'associée Andrée-Germaine Dubrit, de Ste-Croix, actuellement à Vevey, continue seule l'exploitation, sous forme de raison individuelle, au sens de l'art. 579 CO. La raison actuelle est **Andrée Dubrit,** Grande Place.

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im SHAB. vorgeschriebene Anzeigen – Autres avis, dont la publication est prescrite dans la FOSC. par des lois ou ordonnances

---

Merli AG. in Liq., Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Gemäss Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 298 vom 20. Dezember 1962 hat die Merli AG., in Zürich, ihre Liquidation beschlossen. Sie fordert hiermit allfällige Gläubiger der Gesellschaft auf, ihre Guthaben bis spätestens 28. Februar 1963 bei der Unterzeichneten in schriftlicher Form anzumelden. (AA. 93)

Zürich, den 8. Januar 1963. Die Liquidatorin der Gesellschaft:

Neutra Treuhand A.G.,
Löwenstrasse 56, **Zürich 1.**

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Indien

Einfuhrvorschriften

Im SHAB. Nr. 87 vom 13. April 1962 wurden die indischen Einfuhrbestimmungen für die «shipping period» vom 1. April 1962 bis 31. März 1963 bekanntgegeben. Am 14. Juni 1962 sind die bis 30. September freigegebenen 50%igen Quoten um die Hälfte gekürzt worden. Die Ausnützung der ab 30. September 1962 gültigen restlichen Lizenzen wurde mit Rücksicht auf die politischen Ereignisse und die Devisenlage bis auf weiteres sistiert.

Mit der «Public Notice No. 167 – ITC (PN)/62» vom 24. Dezember 1962 werden die Waren bekanntgegeben, die durch «established importers» in der Periode vom 1. Oktober 1962 bis 31. März 1963 noch in einem gewissen Umfang importiert werden können. Es handelt sich dabei um folgende Erzeugnisse:

Inde

Prescriptions d'importation

La FOSC. N° 87, du 13 avril 1962, a donné connaissance des prescriptions d'importation édictées par les autorités indiennes pour la «shipping period» allant du 1er avril 1962 au 31 mars 1963. Les 14 juin 1962, les quotes-parts de contingents de 50% libérées jusqu'au 30 septembre ont été réduites de moitié. L'utilisation des licences qui subsistent et qui sont valables dès le 30 septembre 1962 a été suspendue jusqu'à nouvel avis du fait des événements politiques et de la situation du marché des devises de l'Inde.

La «Public Notice No. 167 – ITC (PN)/62» du 24 décembre 1962 donne la liste des marchandises qui peuvent, dans une certaine mesure, être encore importées par les «established importers» du 1er octobre 1962 au 31 mars 1963. Il s'agit des produits suivants:

Liste N° 1

List of Items for which Supplementary Quota Licences will be issued for the Second half year October, 1962—March, 1963 of the Licensing period April 1962—March 1963 subject to the cut indicated against each item.

Part and S. No. of I. T. C. Schedule	Description	Import policy as announced in the Red Book for April' 62-March' 63	Percentage of cut which will be applied to the quota entitlement for Oct' 62-March' 63 calculated on the basis of percentage as announced in the Red Book for April 1962-March 1963	Remarks
17(a)(i)/II	Cadmium, cobalt, manganese, magnesium, bismuth, etc.	90%	50%	
46(b)/II	Carbons	25%	No cut will be applied.	
46-A(c)/II	Hearing aid batteries	100%	50%	
1(a)/III	Hydrosulphite of Soda, Rangolite C (Sodium Sulphoxylate Formaldehyde) or Formosul L and Sodium Nitrite	7½%	50%	
1(c)(i)/III	Cation Active finishing agents, Synthetic Resin finishing agents	10%	50%	
1(c)(ii)/III	Optical whitening agents	2½%	50%	
1(c)(iii)/III	Textile preservative (excluding phenol cresol but including their substituted products)	5%	50%	
1(c)(iv)/III	Delustering agents other than titanium oxide	50%	50%	
1(d)(ii)/III	Industrial Enzymes	7½%	50%	
1(d)(iv)/III	Synthetic bleaching agents (other than bleaching powder or hypochlorites, hydrogen peroxide, etc.)	5%	50%	
1(d)(v)/III	Dyeing and printing agents excluding synthetic resins in any form, etc.	7½%	50%	
1(d)(vi)/III	Sodium Aliginate	2½%	50%	
1(f)/III	Carboxy methyl cellulose and its salts	2½%	50%	
5(1)(c)(ii)/III	Brass reeds	25%	50%	
5(1)(k)/III	Card clothing and card accessories	40%	50%	Supplementary quota licences will be issued subject to the condition that 50% of the face value of the licences will be utilised for import of woollen card clothing.
5(1)(r)/III	Heald cord and heald knitting needles, jacquard machines, etc.	50%	50%	
5(1)(w)/III	Othérs	25%	50%	
43/IV	Wattle extract	90%	No cut will be applied.	
44/IV	Wattle bark	90%	No cut will be applied.	
45/IV	Bark for tanning excluding wattle bark	90%	No cut will be applied.	
87, 109/IV	Drugs and medicines	20% (Consolidated quota)	50%	
	Anti-leprosy drugs	10%	50%	
	Chloro quine salts	15%	50%	
	Carbarsone	10%	50%	
	Crude drugs for Ayurvedic and Unani medicines	75%	50%	
	Coffeine and its salts	20%	50%	
	Anhydrous Dextrose excluding preparations	25%	50%	
	Homoepathic medicines	200%	50%	
	Isonicotinic acid hydrazide	20%	50%	
	Medicinal contraceptives namely foam tablets	20%	50%	
	Para Amino Salicylic Acid, Sodium Para Amino Salicylate and Calcium Amino Salicylate excluding preparations thereof	25%	50%	
	Sera, Vaccines, Toxins, Anti-toxin excluding Cholera, Vaccine, T. A. B., Vaccines, etc.	40%	50%	
	Sulphadiazine, Sulphathiazole and Sulphadimidine excluding preparations thereof	50%	50%	
116/IV	Cinematograph films, not exposed	33⅓%	25%	
141/IV	Hides and skins, raw or salted	100%	No cut will be applied.	
169/IV	Standard technical books or books of reference concerning law and legal practice, or for use in connection with medical practice, scientific research or industrial processes	100%	25%	
170/IV	Books, printed, including covers for printed books, maps, charts and plans, proofs, music manuscripts etc.			Remark (1) given against these Serial Nos. in Section II of the red Book for the year April 1962—March 1963 has been amended as under:— «Quota licences will be issued subject to the condition that not more than 40% of the face value can be utilised for the import of fiction and permissible non-technical journals and magazines, provided that not more than 20,000 copies of a single magazine shall be allowed to be imported against each quota licence. Within the balance 60% of the face value of licences, it will be permissible to import interalia childrens' books but in this 60%, the import of comics will not be allowed.»
293, 295 and 297/IV	Motor vehicle parts	15%	50%	
	Brake lining in any form	12½% + additional licences.	75%	
	Clutch facing in any form	20% + additional licences.	50%	
	Cylinder liners	50%	50%	
	Electric horns	10%	75%	
	Filter/cleaner assembly, Air fuel or lubricating oil	25%	50%	
	Fuel injection equipment and component parts thereof	45%	50%	
	Gaskets	7½%	50%	
	Piston rings	12½% + additional licences.	50%	

Part and S. No. of I. T. C. Schedule	Description	Import policy as announced in the Red Book for April' 62-March' 63	Percentage of cut which will be applied to the quota entitlement for Oct' 62-March' 63 calculated on the basis of percentage as announced in the Red Book for April 1962-March 1963	Remarks
	Piston assemblies	66⅔%	50%	
	Radiator Assembly	20%	75%	
	Shock absorbers	30%	75%	
	Spark plugs	5%	50%	
	Thin walled bearings	25%	50%	
	Inlet and exhaust poppet, valves, etc.	25%	50%	
302/IV	X-Ray Films	75%	No cut will be applied.	
303/IV	Photographic negatives and printing paper excluding X-Ray films	15%	50%	
337/IV	Empty Gelatine Capsules	66⅔%	50%	
6/V	Dyeing and tanning substances, all sorts, not otherwise specified, excluding wattle extracts and the articles specified in S. No. 5 of this Part of this Schedule	90%	50%	
17(b)/V	Liquid parafin	15%	50%	
22, 31/V	Acid citric	15%	50%	
	Ammonium Phosphate (Mono and Di)	25%	80%	
	Borax	25%	60%	
	Dichlorodifluoramethane gas and its modified products used for refrigeration and air-conditioning purposes	100%	50%	
	Laboratory and regent chemicals except those specified in List III	50%	50%	
	Magnesium Trisillicate	50%	70%	
	Nickel Formate	100%	50%	
	Oxalic acid	20%	50%	
	Potassium carbonate	50%	50%	
	Potassium Cyanide, Sodium cyanide and double cyanides of Potassium and Sodium	50%	50%	
	Refills for fire extinguishers	50%	50%	
	Rubber chemicals, the following: Accelators, antioxidants, dispersing and bonding agents, retarders, stabilizers and peptizers.	100%	80%	
	Trichlorethylene	50%	50%	
41(i)(b)/V	Rubber contraceptives	100%	50%	
67(1)(i)/V	Printing and Lithographic material, namely presses, lithographic plates, composing sticks, etc.	12½%	50%	
67(2)/V	Component parts as defined in Import Tariff Item No. 72(3) of Machinery specified in clause (i) above, excluding those covered by Serial No. 68 of Part V of this Schedule	75% + additional licences.	50%	
78(i)/V	Hearing aids and parts thereof	100%	50%	
79/V	Electro-medical apparatus including ultra-violet and infra-red lamps for medical treatment	30%	50%	
93-94(a)(iv)/V	Rough blanks other than bifocal blanks	33⅓%	50%	
93-94(e)/V	Other optical instruments, apparatus and appliances, etc.	10%	50%	
93-94(d)/V	Scientific and surgical instruments made of rubber and or made of glass including Scientific glassware	10%	50%	
93-94(e)/V	Surgical instruments, apparatus and appliances, not made mainly of rubber and also not made mainly of glass	35%	50%	
93-94(f)/V	Scientific instruments, apparatus and appliances not made mainly of rubber and also not made mainly of glass	30%	50%	
93-94(g)/V	Microscopes and accessories Microscope slides and cover glasses Brinell's microscopes	7½%	50%	
93-94(h)/V	Laboratory balances and weights	15%	50%	
93-94(i)/V	Dental surgical instruments, apparatus and appliances, not otherwise specified	120%	50%	
Part-VI	Machine Tools	20%	50%	Quota licences for the 2nd half year will not be issued from «free» resources. But the licences will instead be granted for import of Machine Tools from U.S.A. under US-Aid Loan No. 217, subject to the terms and conditions specified in the Ministry of C & I Public Notice No. 74-ITC (PN)/62, dated 26-6-1962 as amended by Ministry of Commerce & Industry Public Notice No. 158-ITC (PN)/62, dated 5-11-1962. The minimum value of licence in each individual case will be Rs. 1,000/-. The licences will be further subjected to the conditions/restrictions mentioned in Appendix 11 to the current Red Book. The intending importers may communicate their willingness to import this item from U.S.A., under US-Aid Loan No. 217 to the licensing authority concerned.
				Established Importers who have already submitted annual applications need not make any fresh application for import licence.

NOTE:—The supplementary/additional licences, wherever allowed to Established Importers for the above items in terms of the provisions made in the current Red Book will also be subjected to the cut specified in column 4 above.

Liste 2

List of items for which licences issued on annual basis will be endorsed for validation of the second half of the annual licence subject to the cut indicated against each item.

Part and S. No. of I.T.C. Schedule	Description	Percentage of cut to be applied in the value covered by the second half of the annual licences
36(5)/II	Component parts as defined in Import Tariff Item No. 72(3) of machinery specified in clauses (1), (2), (3) and (4) above excluding those covered by Serial No. 68 of Part V of this Schedule	50%
37(2)/II	Component parts as defined in Import Tariff Item No. 72(3) of machinery specified in clause (1) above, excluding those covered by S.No. 68 of Part V of this Schedule	50%
4(5)/III	Component parts, excluding hosiery needles as defined in item No. 72(3) of the First Schedule to the Indian Tariff Act, 1934, of machinery specified in clauses (1), (2), (3) and (4) above but excluding those covered by Serial No. 68 of Part V of this Schedule	50%
5(2)/III	Component parts as defined in Import Tariff Item No. 72(3) of machinery specified in clause (1) above, excluding those covered by Serial No. 68 of Part V of this Schedule	50%
6(b)/III	Knitting machines, etc.—Component parts	50%

Für die in diesen Listen nicht erwähnten Waren werden im zweiten Semester des indischen Finanzjahres an «established importers» keine Bewilligungen verabfolgt.

Ueber die Reaktivierung bzw. Kürzung der an «actual users» erteilten Importbewilligungen wird je nach Bedarf und im Rahmen der verfügbaren Devisen von Fall zu Fall entschieden.

Pour les marchandises qui ne figurent pas dans les deux listes précitées, aucune autorisation ne sera accordée aux «established importers» durant le second semestre de l'année financière indienne.

Il sera décidé de cas en cas, selon les nécessités, dans la mesure des devises disponibles, de la nouvelle mise en application ou de la réduction des autorisations d'importation accordées à des «actual users».

7. 10. 1. 63.

Schweizerische Nationalbank – Banque nationale suisse

Ausweis — Situation 7. Januar 1963

Aktiven — Actif	Fr.	Veränderungen *Changements* Fr.
Goldbestand — *Encaisse or*	11 101 798 846.65	— 441 453 537.60
Devisen — *Devises*	871 269 883.77	+ 3 913 478.02
Inlandportefeuille — *Portefeuille effets sur la Suisse:*		
Wechsel — Effets de change	78 263 653.36	
Schatzanweisungen des Bundes — *Reseriptions de la Confédération suisse*	4 000 000.—	— 41 348 177.74
Lombardvorschüsse — *Avances sur nantissement*	37 119 672.69	— 31 618 316.81
Ausländische Schatzanweisungen in sFr. — *Bons du Trésor de l'étranger en fr. s.*	207 000 000.—	—.—
Wertschriften — *Titres:*		
deckungsfähige — *pouvant servir de couverture*	16 180 000.—	
andere — *autres*	26 656 351.—	—.—
Korrespondenten — *Correspondants:*		
im Inland — *en Suisse*	4 012 878.82	
im Ausland — *à l'étranger*	14 401 656.71	— 69 511 846.99
Sonstige Aktiven — *Autres postes de l'actif*	37 046 218.80	— 4 216 737.60
Zusammen — *Total*	12 397 749 191.80	

Passiven — Passif		
Eigene Gelder — *Fonds propres*	54 000 000.—	—.—
Notenumlauf — *Billets en circulation*	8 037 577 470.—	— 468 491 900.—
Tägl. fällige Verbindlichkeiten — *Engagements à vue:*		
Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie — *Compte de virements des banques, du commerce et de l'industrie*	2 070 543 111.69	
übrige tägliche fällige Verbindlichkeiten — *autres engagements à vue*	585 974 373.76	— 143 148 895.92
Girorechnungen von Banken mit vorübergehender zeitlicher Bindung — *Comptes de virements de banques temporairement liés*	1 035 000 000.—	—.—
Verbindlichkeiten auf Zeit — *Engagements à terme*	400 000 000.—	+ 27 000 000.—
Sonstige Passiven — *Autres postes du passif*	214 654 236.35	— 2 624 333.83
Zusammen — *Total*	12 397 749 191.80	

Offizieller Diskontosatz seit 26. 2. 59 — *Taux officiel d'escompte depuis le 26. 2. 59:* 2%
Offizieller Lombardzinsfuss seit 26. 2. 59 — *Taux officiel pour avance depuis le 26. 2. 59:* 3%

Spezialdiskontsätze für Pflichtlagerwechsel seit 1. Juni 1959
Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires depuis le 1er juin 1959

a) für Pflichtlager in Lebens- und Futtermitteln *pour stocks obligatoires de denrées alimentaires et fourrages* 1¾%
b) für übrige Pflichtlager *pour autres stocks obligatoires* 2%

7. 10. 1. 63.

Auslands-Postüberweisungsdienst – Service intern. des virements postaux

Umrechnungskurs vom 10. Januar 1963 - Cours de conversion dès le 10 janvier 1963

Belgien und Luxemburg: Fr. 8.73; Dänemark: Fr. 62.90; Deutschland: Fr. 108.25; Frankreich NF: Fr. 88.60; Italien: Fr.—.70; Marokko: DH: Fr. 86.70; Niederlande: Fr. 120.45; Norwegen: Fr. 60.80; Oesterreich: Fr. 16.81; Schweden: Fr. 83.85.

Grossbritannien und Irland (Eire): 1 £ Sterl. = Fr. 12.17. Zahlungen durch Vermittlung der (par intermédiaire de la) Swiss Bank Corporation, London; Postcheckrechnung Nr. V 600, Basel. 7. 10. 1. 63.

Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen 1959–1961

Sonderheft Nr. 70

Die Veröffentlichung enthält die Hauptergebnisse der bei den Berufsverbänden der Arbeitgeber und Arbeitnehmer jährlich im Herbst durchgeführten Erhebungen über die in zweiseitig korporativen Gesamtarbeitsverträgen festgelegten Lohnsätze und Arbeitszeiten. Sie erstreckt sich auf die Jahre 1959-1961 und umfasst mehr als 4000 Lohnpositionen aus allen Erwerbszweigen, gegliedert nach Arbeitskategorien und dem örtlichen Geltungsbereich. Die Publikation ist eine Fortsetzung der Sonderhefte Nrn. 54, 58, 61, 65 und 68, welche die Lohnsätze für die Jahre 1946 bis 1959 enthalten. Damit liegen vergleichbare Angaben für sechzehn aufeinanderfolgende Jahre vor. Die Darstellung vermittelt einen umfassenden Ueberblick über den Stand und die Entwicklung der Tariflöhne und stellt für alle Kreise, die sich mit Lohnfragen befassen, ein wertvolles Orientierungsmittel dar. Die Publikation ist gemischtsprachig.

Der Preis dieses Heftes beläuft sich auf **Fr. 12.35.** Bestellungen nimmt das **Schweizerische Handelsamtsblatt, Effingerstrasse 3, Bern,** entgegen. Der Einfachheit halber wird das Sonderheft gegen Nachnahme versandt. Abonnenten, die keine Nachnahme wünschen, können den Betrag auf **Postcheckkonto III 520,** Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern, einzahlen. Die Bestellung ist in diesem Falle auf dem Einzahlungsschein anzubringen; eine besondere schriftliche Bestätigung der Einzahlung ist — um Missverständnissen vorzubeugen — **nicht** erwünscht.

Von den obenerwähnten Sonderheften Nrn. 58, 61, 65 und 68 sind noch einige Exemplare vorrätig und können zu günstigen Bedingungen nachbezogen werden.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern. — Rédaction: Division du commerce du Départ. fédéral de l'économie publique, Berne.

WERBEBRIEFE
in verschiedenen Verfahren:

MULTIGRAPH = Typensatz in Schreibmaschinenschrift, Adresseneinsatz und automat. Unterschrift mit Tinte.
ROBOTER = mit elektr. Schreibmaschine einzeln getippt.
FOTODRUCK = illustrierte Verkaufsbriefe, schwarz, ein- oder mehrfarbig (keine Druck-Clichés erforderlich).

Verlangen Sie Ausführungsmuster und Preise von

JAEGGI & WEIBEL Zentrale für Direktwerbung, Zürich 1, Rämistrasse 5, Tel. (051) 34 44 40

INTRAG
ANLAGEFONDS

Ausgabe von Anteilscheinen des **Anlagefonds für deutsche Aktien «GERMAC»**

Treuhänderin: Schweizerische Bankgesellschaft Zürich
Leitung: AG für Verwaltung von Investment Trusts (INTRAG) Zürich und Lausanne

Die INTRAG, die bereits die bekannten Anlagefonds FONSA, SIMA, EURIT, ESPAC, FRANCIT, ITAC, AMCA, CANAC, SAFIT und DENAC gründete und leitet, hat beschlossen, die Serie ihrer Länderfonds durch die Errichtung des GERMAC zu ergänzen, um damit dem Bedürfnis weiter Anlegerkreise nach einer Anlagemöglichkeit in Deutschland mit breiter Risikoverteilung zu entsprechen.

Die Titel gewähren alle Vorteile einer kollektiven Kapitalanlage:
Breite Risikoverteilung nach Branchen und Unternehmungen
Laufende Überwachung des Portefeuilles durch einen Stab von Fachleuten
Weitgehende Publizität
Auf den Inhaber lautende Anteilscheine
Leichte Realisierbarkeit

Ausgabepreis der Anteilscheine: vom 10. bis 16. Januar 1963 Fr. 100.– zuzüglich eidg. Emissionsstempel; nachher richtet sich der Ausgabepreis nach dem täglich berechneten Inventarwert des Fondsvermögens

Stückelung: Inhaberzertifikate über 5, 10 und 50 Anteilscheine

Ausschüttungen: jährlich im Januar, erstmals im Januar 1964

Ausführliche Broschüren und Zeichnungsscheine sind erhältlich bei folgenden Ausgabe- und Zahlstellen:

Schweizerische Bankgesellschaft sämtliche Geschäftsstellen
Lombard, Odier & Cie, Genf **La Roche & Co., Basel** **Chollet, Roguin & Cie, Lausanne**
sowie bei allen anderen Banken

CONFIDO Treuhand- & Revisions-AG.
Börsenstrasse 18, ZÜRICH, Tel. 27 03 14
Bilanz- und Steuerberatung, Revisionen
Sämtliche Treuhandfunktionen

Internationell
Svenska Mässan
Göteborg
du 10 au 19 mai 1963

Le Foire de Göteborg, la plus importante de Scandinavie, est devenue le lieu de rendez-vous du monde commercial et industriel.

Ce marché ouvre de nouveaux débouchés aussi bien aux machines de tout genre qu'aux produits manufacturés et biens de consommation.

GOETEBORG vous invite à y participer comme ... EXPOSANT.

Dernier délai d'inscription: 1er mars 1963

Pour tout renseignement complémentaire, adressez-vous au

Représentant général pour la Suisse

NATURAL S.A.
Dépt. Foires Internationales: BALE 2
ou à ses succursales:
Zurich — St-Gall — Buchs — Chiesso — Genève — Lausanne — Bienne — Neuchâtel — Le Chaux-de-Fonds

Für unsere Abteilung

Starter Batterien

suchen wir einen qualifizierten Mitarbeiter kaufmännischer Richtung mit Branchekenntnissen als

Abteilungsleiter

Zeitgemässe Honorierung (Leistungslohn)
Interessante Personalfürsorge
Angenehmes Betriebsklima

Bewerbungen an die Direktion der Einkaufsgenossenschaft des Autogewerbe-Verbandes der Schweiz, Oberburgstrasse 8, Burgdorf.

Treuhandbureau mit Steuerrechtspraxis
A. Schild Bahnhofstrasse 37 Zürich 1 Telefon 25 62 67

Inserate im SHAB haben stets Erfolg!

Conventionsfreie Frachten ab Uebersee und England
Müller-Gysin AG.
Basel Zürich

Die ECADE

wurde vor 3 Jahren gegründet. Sie beschäftigt sich sehr gründlich mit der Heranbildung der Kader mittelgrosser Unternehmen von Industrie und Handel.

Erfahrene Geschäftspraktiker bieten den Studenten einen **lebendigen, fasslichen Unterricht**, der nach Prüfungen durch Teilzeugnisse und durch ein Abschlussdiplom bestätigt wird.

Nächster Kurs (Voll- oder Teilunterricht): 4. März bis 3. August 1963.

Verlangen Sie bitte beim Sekretariat, Serv. 110, völlig unverbindlich, eine ausführliche Dokumentation mit dem neuen Programm und dem Einschreibeformular.

ecade

«Europäische Schule zur Ausbildung des Management-Nachwuchses»
Avenue C.F. Ramuz 73
Telephon (021) 28 44 33 Pully-Lausanne

Für unser neues Büromöbelprogramm suchen wir

Kantons- oder Rayonvertreter

Interessante Konditionen; rasche Lieferfristen.

Anfragen erbeten unter Chiffre F 81630 Q an Publicitas AG, Basel.

INDUSTRIELAND

Wir stellen Ihnen im Raume Wädenswil–Richterswil Industrieland im Baurecht zur Verfügung und gewährleisten seriösen Firmen zeitlich unbeschränkten Landbesitz.

Ernsthaften Interessenten erteilt Chiffre A 5017 Z Publicitas Zürich Auskunft.

Aktiendruck seit Jahren unsere Spezialität
Aschmann & Scheiter AG.
Buchdruckerei zur Froschau
Zürich 25 Tel. (051) 32 71 64

Zu verkaufen in grösserer Ortschaft der Ostschweiz

modernes Fabrikgebäude

günstig für Textil- oder ähnliche Industrie, da keine Frauenindustrie am Platze.

Anfragen unter Chiffre J 60165 G an Publicitas St. Gallen.

Wegen Umzug günstig zu verkaufen

elektrischer Klein-Warenaufzug

mit Kabine.
Jahrgang 1957.

Anfragen an
SANARO S.A., CLARENS
Telephon (021) 6 41 03.

Im Zusammenhang mit der Eröffnung unseres Zweiggeschäftes Oerlikon im Frühjahr 1963 suchen wir für unser Hauptbüro

tüchtigen Buchhalter/Korrespondent

mit folgendem Aufgabenbereich: Kreditoren-Buchhaltung und -Abrechnungen, Korrespondenz.

Speditivem, arbeitsfreudigem Bewerber mit den entsprechenden Kenntnissen (Alter zirka 30 bis 40 Jahre) bieten wir interessante, abwechslungsreiche und ausbaufähige Dauerstelle, mit gutem Leistungslohn, Gratifikation, 5-Tage-Woche, Personalrabatt, Personalfürsorge, bei angenehmem Arbeitsklima.

Anmeldung von Interessenten an

wollen-keller

Strehlgasse 4, Zürich 1, schriftlich oder telephonisch unter (051) 27 34 30

Ein bedeutendes Unternehmen der Dienstleistungsbranche mit Filialen in der ganzen Schweiz sucht eine reife Persönlichkeit als

Spezialist für Verkaufs- und Schulungsprobleme

Geboten werden: Selbständige, vielseitige und interessante Tätigkeit im Verkehr mit den Mitarbeitern der deutschen Schweiz; Einführung in den Aufgabenkreis.

Angenehmes Arbeitsklima; Pensionskasse.

Kandidaten müssen über gute Kenntnisse und Erfahrungen auf dem Gebiet des Verkaufs, insbesondere der Werbung, sowie über ein natürliches Geschick und die Fähigkeit verfügen, Mitarbeiter zu formen und weiterzubilden. Beherrschung der deutschen Sprache und gute Französischkenntnisse sind unerlässlich.

Handgeschriebene Offerten mit Angabe der Gehaltsansprüche und den üblichen Unterlagen sind unter Chiffre Hab 130019 an Publicitas, Zürich, zu richten.